

Package Includes

- Audeze Deckard Headphone Amp/DAC/Preamp
- 5-ft USB cable
- 6-ft AC IEC power cord
- Warranty and Certificate of Authenticity

Industrial design by

Designworks

A BMW Group Company



AUDEZE™

DECKARD HEADPHONE AMP/DAC

Thank you for purchasing the Audeze Deckard Headphone Amplifier and DAC with industrial design by BMW DesignworksUSA. The pure class-A circuitry drives any headphone to best effect.

To get the most out of your purchase, please take the time to carefully read through this user guide and warranty.

Specifications

Line Out

Type	Single-ended class-A
SNR	106dB A-Weighting
THD+N	0.00045% at 1kHz, 2VRMS A-Weighting
Frequency Response	5Hz to 100kHz, -1dB
Line Out Impedance	50 ohms
Gain	Low - 0dB, Mid - 10dB, High - 20dB

Headphone Out

SNR	106dB A-Weighting
THD+N	Less than 0.1%, 20Hz-20kHz, 4W with 20 ohm load
Frequency Response	5Hz to 100kHz, -1dB
Output Impedance	3 ohms
Output Power	4W at 20 ohms

DAC Section

Sample Rate	44.1kHz, 48kHz, 88.2kHz, 96kHz 176.4kHz, 192kHz, 384kHz, 16 to 32-bit
System Support	Windows XP/Vista/7/8 up to 192kHz / 24 bit USB 2.0 driver requires installation. Native support for Mac OS 10.6.4 and above Up to 384kHz / 32 bit

AC Input

Input Voltage (Factory Set)	AC100V: 90V-110V AC110V: 100V-120V AC230V: 210V-230V
Power Consumption	<19W
Fuse	10A, 250VAC

Physical Specs

2.1kg, 155 x 46 x 257mm



Product Registration

Register your Audeze Deckard at www.audeze.com for information, updates and news.

Safety Guide

Listening to music for long periods of time at excessive levels can cause irreparable damage to your ears.

Audeze recommends turning off the Deckard before connecting or removing audio or power cables. Lower the volume before connecting (or removing) your headphone cable from the Deckard, then gradually increase the volume until you reach a comfortable volume level.

The Deckard's class-A circuitry generates some heat so we recommend leaving 1-inch clearance around the chassis for proper heat dissipation.

AC Power

Ensure the voltage indicated on the rear panel of your Audeze Deckard matches your AC mains supply. Attempting to use your Deckard at any voltage other than that specified on the rear panel of the unit may cause damage not covered by the Warranty.

Care and Maintenance

Regular maintenance is not required, but an occasional wipe with a clean, dry, lint-free cloth is recommended while the Deckard is powered down.

TIP: If you leave your cables connected to the Deckard for long periods of time, we recommend that every six months you shut off the Deckard and disconnect and connect the cables several times; the wiping motion cleans the RCA terminals of oxidation.



CAUTION
RISK OF ELECTRICAL SHOCK
DO NOT OPEN



NOTE: Opening device will void warranty. Contact Audeze for service. Keep the product, accessories and packaging out of reach of children. This product is not intended for use by children under the age of 12.

Unpacking

Be careful when handling the Deckard. It's important to note that the side panel heatsinks are relatively sharp.

Connecting Your Deckard

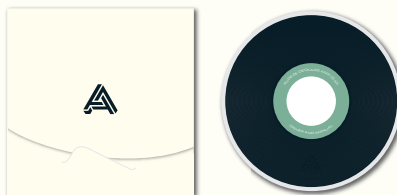
If you're using the Deckard in digital input mode, connect its USB input to your computer or other USB-equipped source and ensure the input switch on the front panel is set to "USB". In the event you want to use the Deckard in analog mode, you can connect the source to the left and right RCA analog inputs and change the input switch on the front panel to "RCA". To use the Deckard as a system preamplifier use the pair of left and right RCA outputs on the rear panel labeled "OUTPUT"; just add powered speakers and you've got a desktop audio system ready to go.

The internal DAC has impressive specifications that plays 16 to 32-bit audio and sampling rates from 44.1kHz to 384kHz on Mac OS 10.6.4 and above. Windows computers are system limited to 192kHz and 24-bits. The front-panel gain switch chooses between three gain settings and we recommend starting at the uppermost position labeled Mid with Audeze headphones; other brands may require changing the gain.

The headphone output is a standard quarter-inch stereo jack with RCA line-level analog inputs and outputs.

Window's Driver Installation

Visit Audeze.com to download drivers for Windows. Mac users be aware that OS 10.6.4 and above feature native support so no drivers are necessary.



1. Plug in the power cord and plug in the USB cable on the Deckard.
2. Plug in the Deckard USB cable into your PC.
3. Turn the power switch (located on the rear panel) to the on position.
4. Insert the provided mini-CD into your disk drive or download on the Deckard page on Audeze.
5. On the CD you will find "Deckard Windows Driver.exe", right click on the file and select "Run as administrator".
6. You will be prompted to allow the installation process to make changes to your computer. Select "Yes" to install the software. If you select "No" you cannot install the software.

7. Follow the on screen instructions of the installation Wizard then select "Install".
8. Check "Accept" and click "Next" when prompted with the End User License Agreement. If you do not accept the agreement you cannot install the software.
9. Choose installation destination. The default installation destination is C:\Program Files\AUDEZE. Then select "Install".
10. When the installation is complete, select "Next".
11. Select "Finish" to exit the Installation Wizard.
12. On your local drive navigate to
Control Panel > Hardware and Sound > Sound.
13. Select the option "XMOS USB Audio".
Highlight and select "Set Default".

Warranty

The Audeze product comprising the Deckard Headphone Amp/DAC/Preamp (an "Audeze Product") is under warranty for three (3) year from the date of original retail purchase (the "Warranty Period").

What's covered: Audeze warrants to the original purchaser that the Audeze Product will be free of defects related to manufacturing, parts, materials, and workmanship under normal and accepted use in accordance with Audeze's published guidelines. Audeze's guidelines include, but are not limited to, information contained in technical specifications, user manuals and service communications.

What's not covered: This warranty does not cover defects resulting from improper or unreasonable use or maintenance; cosmetic damage, including but not limited to scratches, dents and broken parts; failure to follow operating instructions; accident; excess moisture; excess temperature; power surges; connections to improper voltage supply; unauthorized alteration or modification of original condition; damage caused by use with non-Audeze products; products purchased from unauthorized dealers; or defects incurred during transportation for which claims must be presented to the carrier.

Because we use natural woods and leather in some Audeze Products, variations in grain and color are the inherent and natural characteristics of the wood. These variations are natural and are considered by Audeze as acceptable. Additionally, as wood ages, the finished color may change. These changes in color and finish are natural wood characteristics and are not covered under this warranty.

What we will do: We will, at our sole discretion and to the extent permitted by law, repair or replace (using new or refurbished Audeze Products) Audeze Products that are under warranty for the period listed, from the date of original retail purchase.

What we will not do: Except as stated below, pay shipping, insurance or transportation charges from you to us, or any import fees, duties and taxes. If the Audeze Product is covered by this warranty and is provided to us within the first 30 days of the Warranty Period, then we will reimburse you for shipping charges.

If the Audeze Product you send to us is not covered by this warranty, you will be charged the shipping costs. If you are outside the USA and purchased this product directly from Audeze you must claim your warranty service from Audeze, not from a foreign dealer or distributor.

Warranty eligibility statement: To be eligible for service under this warranty you must include with the repair item(s) a valid bill of sale from an authorized Audeze retailer detailing the following information:

Retailer's name
Original date and proof of purchase
Model or SKU number of the product purchased
Serial Number



Additional product information and limitations

Warranty replacements: Audeze strives to improve the performance of our products, and therefore reserves the right to make changes to our design/specifications/materials at any time without notification. Audeze may, at its discretion, choose to replace the Audeze Product completely with a new or remanufactured product. In the event of product obsolescence, a suitable replacement will be chosen based upon the features, the intended use (as determined by Audeze) and the retail price of the original Audeze Product.

Product: All warranty replacements are guaranteed for 90 days or until the conclusion of the Warranty Period of the original Audeze Product, whichever period is greater. Audeze does not provide advance replacements for Audeze Products.

Determining authority: Audeze will be the final determining authority for all potential warranty claims for service and/or replacement.

How to claim warranty service

- A) If you reside in the United States and purchased direct from Audeze.com email Support@audez.com.
- B) If you reside in the United States and purchased from an authorized Audeze dealer contact your dealer or Support@Audeze.com.
- C) If you are an international customer who has purchased through your local dealer contact your local dealer or distributor for warranty service.
- D) If you are an international customer who purchased direct from Audeze.com you must contact Audeze at Support@audez.com for service and support. Any shipment back to Audeze for repair will be at the expense of the customer.

You will need your serial number and proof of purchase to complete any RMA process.

Other conditions/rights: EXCEPT AS PROVIDED IN THIS WARRANTY AND TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, AUDEZE IS NOT RESPONSIBLE FOR DIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF USE; LOSS OF REVENUE; LOSS OF ACTUAL OR ANTICIPATED PROFITS; LOSS OF GOODWILL; LOSS OF, DAMAGE TO, COMPROMISE OR CORRUPTION OF DATA; OR ANY INDIRECT OR CONSEQUENTIAL LOSS OR DAMAGE HOWSOEVER CAUSED INCLUDING THE REPLACEMENT OF EQUIPMENT AND PROPERTY.

THE FOREGOING LIMITATION SHALL NOT APPLY TO DEATH OR PERSONAL INJURY CLAIMS, OR ANY STATUTORY LIABILITY FOR INTENTIONAL AND GROSS NEGLIGENT ACTS AND/OR OMISSIONS. SOME STATES IN THE USA OR OTHER COUNTRIES..DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER ORAL, WRITTEN, STATUTORY, EXPRESS OR IMPLIED. AUDEZE DISCLAIMS ALL STATUTORY AND IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND WARRANTIES AGAINST HIDDEN OR LATENT DEFECTS, TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW. IN SO FAR AS SUCH WARRANTIES CANNOT BE DISCLAIMED, AUDEZE LIMITS THE DURATION AND REMEDIES OF SUCH WARRANTIES TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY AND, AT AUDEZE'S OPTION, THE REPAIR OR REPLACEMENT SERVICES DESCRIBED HEREIN. SOME STATES (INCLUDING COUNTRIES AND PROVINCES) DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY (OR CONDITION) MAY LAST, SO THE LIMITATION DESCRIBED ABOVE MAY NOT APPLY TO YOU.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Certifications

The aim of EU's Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directives 2002/96/EC and the RoHs directive is to reduce waste from electric and electronic products and to recycle as much of the materials as possible. Any remaining waste should be virtually risk-free to handle and the risk of hazardous emissions should be minimal.

Recycling

This product must either be sent for repairs and reused or sent for treatment and recycling through an approved disposal system. For recycling and waste disposal agents for Audeze products, contact us at support@audeze.com.

Toxic or Hazardous Substances and Elements 有毒或有有害物质和元素

Part Name 部件名称	Lead 铅 (Pb)	Mercury 汞 (Hg)	Cadmium 镉 (Cd)	Hexavalent Chromium 六价铬 (Cr6)	Polybrominated Biphenyls 多溴联苯 (PBB)	Polybrominated Diphenyl Ethers 多溴联苯醚 (PBDE)
Deckard	○	○	○	○	○	○

○: Indicates that this toxic or hazardous substance is **below** the specified limits as described in SJ/T11363-2006.

○: 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。

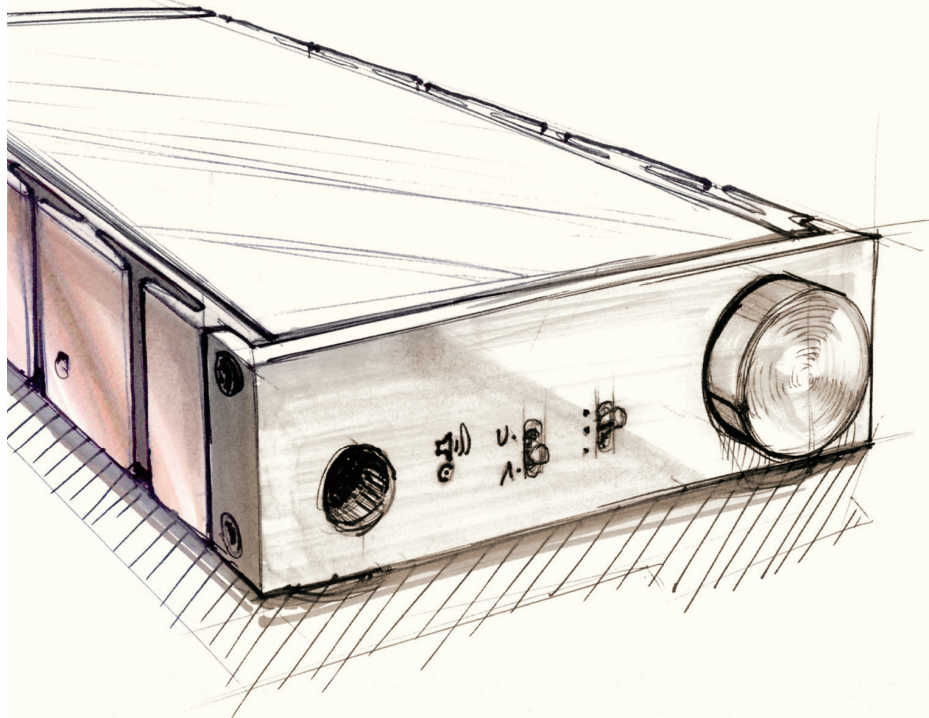
×: Indicates that this toxic or hazardous substance is **above** the specified limits as described in SJ/T11363-2006.

×: 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。



No Toxic Substance





Contenu de l'emballage

- Amplificateur/DAC/préamplificateur pour casque Audeze Deckard
- Câble USB de 1,5 m (50 po)
- Cordon électrique CA CEI de 1,8 m (60 po)
- Déclaration de garantie et certificat d'authenticité

Design industriel Deckard par

Designworks

A BMW Group Company



AUDEZE™

AMPLIFICATEUR/DAC/PRÉAMPLIFICATEUR
POUR CASQUE DECKARD

Nous vous remercions d'avoir acheté l'amplificateur et DAC pour casque Audeze Deckard avec un design industriel par BMW DesignworksUSA. Le circuit pure classe A garantit les meilleurs résultats sur n'importe quel casque.

Pour profiter au mieux de votre achat, veuillez prendre le temps de lire attentivement ce guide de l'utilisateur et la déclaration de garantie qui l'accompagne.

Caractéristiques

Sortie Ligne

Type	Asymétrique, classe A
SNR	106 dB, pondération A
DTH+N	0,00045 % à 1 kHz, 2 VRMS, pondération A
Réponse en fréquence	5 Hz à 100 kHz, -1 dB
Impédance	50 ohms
Gain	Bas - 0 dB, Moyen - 10 dB, Élevé - 20 dB

Sortie casque

SNR	106 dB, pondération A
DTH+N	Moins de 0,1 %, 20 Hz-20 kHz, 4 W avec charge de 20 ohms
Réponse en fréquence	5 Hz à 100 kHz, -1 dB
Impédance de sortie	3 ohms
Puissance de sortie	4 W à 20 ohms

Section DAC

Taux d'échantillonnage	44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz 176,4 kHz, 192 kHz, 384 kHz, 16 à 32 bits
Système pris en charge	Windows XP/Vista/7/8 Jusqu'à 192 kHz/24 bits le pilote USB 2.0 doit être installé. Prise en charge native pour Mac OS 10.6.4 et versions ultérieures jusqu'à 384 kHz/32 bits

Entrée Secteur

Tension d'entrée (configurée en usine)	100 VCA : 90 V-110 V 110 VCA : 100 V-120 V 230 VCA : 210 V-230 V
Consommation électrique	<19W
Fusible	10 A, 250VCA

Caractéristiques physiques 2.1kg, 155 x 46 x 257mm



Enregistrement du produit

Enregistrez votre produit Audeze sur audeze.com pour recevoir des renseignements, mises à jour et actualités.

Guide de sécurité

Écouter de la musique à un volume excessif pendant des périodes prolongées peut entraîner une détérioration irréversible de l'ouïe. Audeze recommande d'éteindre le Deckard avant de brancher ou de débrancher les câbles.

Diminuez le volume avant de brancher (ou de débrancher) le câble du casque sur le Deckard, puis augmentez-le progressivement jusqu'à atteindre un volume confortable.

Le circuit pure classe A de Deckard générant de la chaleur, nous recommandons de maintenir un espace de 2,5 cm (1 po) tout autour du châssis pour assurer une dissipation thermique adéquate.

Alimentation CA

Veillez à ce que la tension indiquée sur le panneau arrière de votre Audeze Deckard corresponde à la tension de votre alimentation secteur. L'utilisation de votre Deckard à une tension autre que celle indiquée sur le panneau arrière de l'appareil pourrait entraîner des dommages non couverts par la garantie.

Soins et entretien

Un entretien régulier n'est pas nécessaire, mais nous recommandons un nettoyage occasionnel avec un chiffon propre, sec et non pelucheux lorsque le Deckard est hors tension.

CONSEIL : Si vous laissez les câbles branchés au Deckard pendant une période prolongée, nous recommandons d'éteindre le Deckard tous les six (6) mois et de débrancher puis de rebrancher les câbles plusieurs fois de suite. Ce mouvement de va-et-vient permettra de retirer toute oxydation éventuelle sur les bornes RCA.



CAUTION
RISK OF ELECTRICAL SHOCK
DO NOT OPEN



REMARQUE : l'ouverture de l'appareil annulera la garantie. Contactez Audeze pour l'entretien et la réparation. Maintenez le produit, les accessoires et l'emballage hors de la portée des enfants. Ce produit n'est pas destiné aux enfants de moins de 12 ans.

Déballage

Manipulez le Deckard avec soin. Il est important de noter que les dissipateurs de chaleur latéraux sont relativement acérés.

Branchement du Deckard

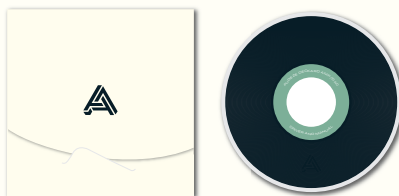
Si le Deckard est utilisé en mode d'entrée numérique, branchez l'entrée USB sur votre ordinateur ou toute autre source USB, et assurez-vous que le commutateur d'entrée du panneau avant est réglé sur « USB ». Si vous souhaitez utiliser le Deckard en mode analogique, vous pouvez brancher la source sur les entrées RCA gauche et droite et régler le commutateur d'entrée du panneau avant sur « RCA ». Pour utiliser le Deckard comme système de préamplification, vous pouvez utiliser la paire de sorties RCA gauche et droite du panneau arrière (« OUTPUT »). Il vous suffit alors de brancher des haut-parleurs alimentés pour disposer d'un système audio de bureau prêt à l'emploi.

Le DAC interne est doté de caractéristiques impressionnantes, qui permettent une lecture audio entre 16 et 32 bits avec des taux d'échantillonnage entre 44,1 kHz et 384 kHz sur Mac OS 10.6.4 et les versions ultérieures. Les ordinateurs Windows sont limités à 192 kHz et 24 bits. Le commutateur de gain du panneau avant permet de choisir entre trois réglages de gain. Pour un casque Audeze, nous vous recommandons de commencer par le réglage le plus en haut intitulé « Mid ». Un réglage différent sera peut-être recommandé pour d'autres marques.

La sortie casque est une prise stéréo standard de 1/4 po avec des entrées et sorties analogiques RCA de niveau de ligne.

Installation des pilotes Windows

Consultez Audeze.com pour télécharger les pilotes Windows. Étant donné que le système Mac OS 10.6.4 et les versions supérieures disposent d'une prise en charge native, aucun pilote n'est requis.



1. Raccordez le cordon électrique et branchez le câble USB sur le Deckard.
2. Branchez le câble USB du Deckard sur votre ordinateur.
3. Placez le commutateur d'alimentation (situé sur le panneau arrière) en position de marche (ON).
4. Introduisez le mini-CD fourni dans votre lecteur ou téléchargez les pilotes depuis la page Deckard du site d'Audeze.
5. Vous trouverez sur le CD un fichier intitulé « Deckard Windows Driver.exe ». Cliquez avec le bouton droit de la souris sur ce fichier et sélectionnez « Exécuter en tant qu'administrateur ».
6. Vous serez invité(e) à autoriser le processus d'installation à effectuer des modifications sur votre ordinateur. Sélectionnez « Oui » pour installer le logiciel. L'installation ne sera pas possible si vous sélectionnez « Non ».

7. Suivez les instructions de l'Assistant à l'écran, puis sélectionnez « Installer ».
8. Sur l'écran de licence de l'utilisateur final, cochez « Accepter » et cliquez sur « Suivant » lorsque vous y êtes invité(e). L'installation du logiciel ne sera pas possible si vous n'acceptez pas l'accord de licence.
9. Choisissez l'emplacement d'installation. L'emplacement par défaut est le suivant : C:\Program Files\AUDEZE. Sélectionnez ensuite « Installer ».
10. Lorsque l'installation est terminée, cliquez sur « Suivant ».
11. Sélectionnez « Terminer » pour quitter l'Assistant d'installation.
12. Sur votre disque dur, accédez à Panneau de configuration > Matériel et audio > Son.
13. Sélectionnez l'option « XMOS USB Audio ». Mettez-la en surbrillance et sélectionnez « Définir par défaut ».

Déclaration de garantie

Le Produit Audeze comprenant l'amplificateur/DAC/préamplificateur pour casque Deckard (le « Produit Audeze ») est sous garantie pendant trois (3) ans à compter de la date initiale d'achat au détail (la « Période de garantie »).

Ce que couvre la garantie : Audeze garantit à l'acheteur original que le Produit Audeze sera sans défaut ou vice lié à la fabrication, aux pièces, aux matériaux et à la qualité de la main-d'œuvre dans des conditions d'utilisation normales et acceptées, conformément aux directives publiées par Audeze. Les directives d'Audeze comprennent, mais sans s'y limiter, les informations contenues dans les caractéristiques techniques, les guides de l'utilisateur et les communications de réparation/d'entretien.

Ce que la garantie ne couvre pas : cette garantie ne couvre pas les défauts résultant d'une utilisation ou d'un entretien inapproprié(e) ou déraisonnable ; les dommages d'ordre cosmétique, y compris, mais sans s'y limiter, les rayures, les éraflures, les bosses et les matériaux plastiques cassés ; tout non-respect des instructions d'utilisation ; un accident ; l'humidité excessive ; les températures excessives ; les surtensions ; tout branchement à une source d'alimentation dont la

ension est inappropriée ; tout changement ou toute modification non autorisé(e) de l'état d'origine du produit ; tout dommage provoqué par une utilisation avec des produits non-Audeze ; les produits achetés auprès d'un distributeur non autorisé ; ou les défauts survenus durant le transport (les réclamations doivent être adressées au transporteur).

Puisque nous utilisons des bois naturels et du cuir dans certains produits Audeze, les variations au niveau du grain et de la couleur sont des caractéristiques inhérentes et naturelles du bois. Ces variations sont naturelles et sont considérées comme acceptables par Audeze. De plus, la couleur finale du bois peut également changer lorsque celui-ci vieillit. Ces changements de couleur et de finition sont des caractéristiques naturelles du bois et ne sont pas couverts par cette garantie.

Ce que nous ferons : nous procéderons, à notre entière discrétion et dans la mesure autorisée par la loi, à la réparation ou au remplacement (par des produits Audeze neufs ou remis à neuf en usine) de tout Produit Audeze valablement sous garantie, à compter de la date de l'achat initial.

Ce que nous ne ferons pas : sauf exceptions indiquées ci-après, nous ne paierons ni les frais d'expédition, d'assurance ou de transport ni les frais d'importation, droits de douane et taxes quand vous nous envoyez un produit. Si un Produit Audeze est couvert par cette garantie et que nous le recevons dans les 30 premiers jours de la Période de garantie, alors nous vous rembourserons les frais d'expédition.

Si vous nous envoyez un Produit Audeze non couvert par cette garantie, les coûts d'expédition seront à votre charge. Si vous êtes en dehors des États-Unis et que vous avez acheté ce produit directement auprès d'Audeze, vous devez réclamer votre service/réparation sous garantie auprès d'Audeze et non auprès d'un distributeur ou revendeur étranger.

Déclaration d'admissibilité à la garantie : pour être admissible aux services couverts par cette garantie, vous devez inclure avec le(s) produit(s) à réparer un acte de vente valable émis par un détaillant Audeze autorisé et comprenant les renseignements suivants :

- Nom du détaillant
- Date et preuve d'achat originales
- Modèle ou numéro de référence du produit acheté
- Numéro de série



Informations et limitations complémentaires liées au produit

Remplacements sous garantie : Audeze s'efforce d'améliorer la performance de ses produits et se réserve par conséquent le droit de modifier ses conceptions/caractéristiques techniques/matériaux à tout moment et sans préavis. Audeze peut, à sa discrétion, choisir de remplacer intégralement le Produit Audeze par un produit neuf ou remis à neuf en usine. Dans le cas de l'obsolescence d'un produit, un remplacement convenable sera sélectionné sur la base des caractéristiques, de l'utilisation prévue (telle que déterminée par Audeze) et du prix de détail du Produit Audeze original.

Produit : tous les remplacements sous garantie sont garantis pendant 90 jours ou jusqu'à la fin de la Période de garantie du Produit Audeze original, la période la plus longue étant retenue. Audeze ne fournit aucun remplacement par avance pour les produits Audeze.

Autorité responsable de la détermination : Audeze sera l'autorité finale responsable de la détermination pour toutes les réclamations potentielles de réparation et/ou de remplacement en vertu de la garantie.

Pour réclamer un service/réparation sous garantie :

- A) Si vous habitez aux États-Unis et que vous avez acheté votre produit directement sur Audeze.com, envoyez un e-mail à support@audeze.com.
- B) Si vous habitez aux États-Unis et que vous avez acheté votre produit auprès d'un revendeur Audeze autorisé, contactez votre revendeur ou envoyez un e-mail à support@audeze.com.
- C) Si vous êtes un client international et que vous avez acheté votre produit auprès d'un revendeur local, contactez votre revendeur ou le distributeur pour réclamer votre service/réparation sous garantie.
- D) Si vous êtes un client international et que vous avez acheté votre produit sur Audeze.com, vous devez contacter Audeze par e-mail à l'adresse support@audeze.com pour votre service/réparation ou de l'aide. Tout produit expédié à Audeze pour réparation se fera à charge du client.

Vous aurez besoin du numéro de série de votre produit et d'une preuve d'achat avant de procéder au retour.

Autres conditions/droits : SAUF EXCEPTIONS INDIQUÉES DANS LA PRÉSENTE GARANTIE ET DANS LA PLUS GRANDE MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI, AUDEZE N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE DIRECT, SPÉCIAL, ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF RÉSULTANT DE TOUTE VIOLATION DE GARANTIE OU DE CONDITION, OU EN VERTU DE TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, LA PERTE D'USAGE, LA PERTE DE REVENUS, LA PERTE DE BÉNÉFICES RÉELS OU ANTICIPÉS, LA PERTE DE CLIENTÈLE, LA PERTE, L'ENDOMMAGEMENT, LA COMPROMISSION OU LA CORRUPTION DE DONNÉES, OU TOUTE PERTE OU TOUT DOMMAGE INDIRECT(E) OU CONSÉCUTIF(VE), QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, Y COMPRIS LE REMPLACEMENT D'ÉQUIPEMENTS ET DE BIENS.

LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ QUI PRÉCÈDE NE S'APPLIQUERA PAS AUX RÉCLAMATIONS POUR CAUSE DE DÉCÈS OU DE PRÉJUDICE CORPOREL, OU À TOUTE RESPONSABILITÉ CIVILE PRÉVUE PAR LA LOI POUR LES ACTES ET/OU OMISSIONS INTENTIONNEL(LES) ET DE NÉGLIGENCE GRAVE. CERTAINS ÉTATS AMÉRICAINS OU D'AUTRES PAYS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS ; IL SE PEUT DONC QUE LA LIMITATION OU L'EXCLUSION CI-DESSUS NE S'APPLIQUE PAS À VOUS.

DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI, CETTE GARANTIE ET LES RECOURS ÉTABLIS SONT EXCLUSIFS ET SE SUBSTITUENT À TOUTE AUTRE GARANTIE, TOUT AUTRE RECOURS ET TOUTE AUTRE CONDITION, QU'IL/ELLE SOIT VERBAL(E), ÉCRIT(E), PRÉVU(E) PAR LA LOI, EXPRÈS(SE) OU IMPLICITE. AUDEZE REJETTE TOUTE GARANTIE PRÉVUE PAR LA LOI ET TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UNE UTILISATION SPÉCIFIQUE ET LES GARANTIES CONTRE LES VICES CACHÉS OU LATENTS, DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI. DANS LA MESURE OÙ DE TELLES GARANTIES NE PEUVENT ÊTRE REJETÉES, AUDEZE LIMITE LA DURÉE ET LES RECOURS DE CES GARANTIES À LA DURÉE DE LA GARANTIE EXPRESSE ET, AU GRÉ D'AUDEZE, AUX SERVICES DE RÉPARATION OU DE REMPLACEMENT DÉCRITS AUX PRÉSENTES. CERTAINS ÉTATS (Y COMPRIS CERTAINS PAYS ET PROVINCES) NE PERMETTENT PAS DE LIMITE SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE (OU CONDITION) IMPLICITE ; IL SE PEUT DONC QUE LA LIMITATION DÉCRITE CI-DESSUS NE S'APPLIQUE PAS À VOUS.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Certifications

L'objectif des directives DEEE 2002/96/CE (déchets d'équipements électriques et électroniques) et RoHS de l'Union européenne est de réduire les déchets créés par les produits électriques et électroniques et de recycler ces matériaux autant que possible. Les déchets restants doivent ne présenter quasiment aucun danger de manipulation et le risque d'émissions dangereuses doit être minime.

Recyclage

Ce produit doit soit être envoyé en réparation en vue de sa réutilisation, soit être envoyé pour être traité et recyclé par un système d'élimination des déchets agréé. Pour une liste d'agents de recyclage et d'élimination des déchets pour les produits Audeze, veuillez nous contacter à l'adresse support@audeze.com.

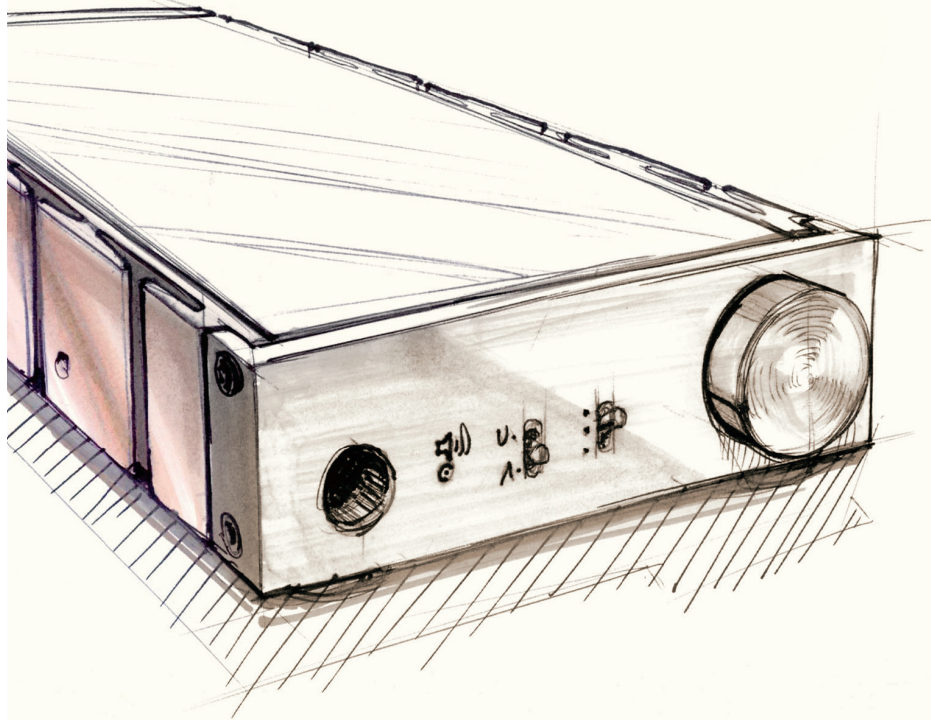
Substances et éléments toxiques ou dangereux 有毒或有害物质和元素

Nom de la pièce 部件名称	Plomb 铅 (Pb)	Mercuré 汞 (Hg)	Cadmium 镉 (Cd)	Chrome hexavalent 六价铬 (Cr6)	Biphényles polybromés 多溴联苯 (PBB)	Éthers diphenyliques polybromés 多溴联苯醚 (PBDE)
DECKARD	○	○	○	○	○	○
<p>○ : indique que cette substance toxique ou dangereuse se situe en deçà des limites fixées telles que décrites dans la norme SJ/T11363-2006.</p> <p>○ : 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。</p> <p>× : indique que cette substance toxique ou dangereuse se situe au-delà des limites fixées telles que décrites dans la norme SJ/T11363-2006.</p> <p>× : 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。</p>						



No Toxic Substance





La caja incluye

- Amplificador/DAC/Preamp para auriculares Audeze Deckard
- Cable USB de 1,5 m
- Cable de alimentación IEC de CA de 1,8 m
- Garantía y certificado de autenticidad

Diseño industrial de Deckard de

Designworks
A BMW Group Company



AUDEZE™

AMPLIFICADOR/DAC/PREAMP PARA AURICULARES DECKARD

Le agradecemos su compra del amplificador para auriculares y DAC Audeze Deckard con diseño industrial de BMW DesignworksUSA. El sistema de circuitos pura clase A optimiza el funcionamiento de los auriculares.

Para aprovechar al máximo su compra, le recomendamos que lea detenidamente esta guía de usuario y garantía.

Especificaciones

Salida de línea

Tipo	Unilateral de clase A
SNR	106 dB, ponderación A
THD+N	0,00045 % a 1 kHz, 2 V RMS, ponderación A
Respuesta en frecuencia	5 Hz a 100 kHz, -1 dB
Impedancia	50 ohmios
Ganancia	Baja - 0 dB, Media - 10 dB, Alta - 20 dB

Salida de auriculares

SNR	106 dB, ponderación A
THD+N	Menos de 0,1 %, 20 Hz - 20 kHz, 4 W con carga de 20 Ohmios
Respuesta en frecuencia	5 Hz a 100 kHz, -1 dB
Impedancia de salida	3 ohmios
Potencia de salida	4 W a 20 ohmios

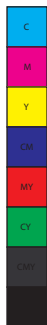
Sección DAC

Frecuencia de muestreo	44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz 176,4 kHz, 192 kHz, 384 kHz, 16 a 32 bits
Sistema compatible	Windows XP/Vista/7/8 Hasta 192 kHz / 24 bits El controlador USB 2.0 precisa instalación. Soporte nativo para Mac OS 10.6.4 y superior Hasta 384 kHz / 32 bits

Entrada de CA

Tensión de entrada (Configuración de fábrica)	CA 100 V: 90 V - 110 V CA 110 V: 100 V - 120 V CA 230 V: 210 V - 230 V
Consumo de energía	<19W
Fusible	10 A , 250 VCA

Especificaciones físicas	2,1kg , 155 x 46 x 257mm
---------------------------------	--------------------------



Registro del producto

Registre su producto Audeze en audeze.com para recibir información, actualizaciones y novedades.

Guía de seguridad

Escuchar música durante largos periodos a niveles excesivos puede causar daños irreparables en los oídos. Audeze recomienda apagar el Deckard antes de conectar o desconectar los cables.

Baje el volumen antes de conectar (o desconectar) el cable del auricular del Deckard; después vaya subiendo el volumen de forma gradual hasta que alcance un nivel que le resulte cómodo.

El sistema de circuito clase A del Deckard genera calor, de modo que es recomendable dejar 2,5 cm de espacio libre alrededor de la carcasa para que se produzca una disipación adecuada del calor.

Alimentación de CA

Asegúrese de que la tensión indicada en la parte posterior del panel de su Audeze Deckard coincida con la fuente de alimentación de CA. Intentar usar su Deckard con una tensión distinta a la especificada en el panel posterior de la unidad puede provocar daños que no están cubiertos por la garantía.

Cuidados y mantenimiento

No es necesario un mantenimiento periódico, pero se recomienda limpiarlo ocasionalmente con un paño limpio, seco y sin pelusas con el Deckard apagado.

CONSEJO: Si deja los cables conectados al Deckard durante periodos largos, le recomendamos que cada seis meses apague el Deckard y desconecte y vuelva a conectar los cables varias veces; este movimiento limpia los terminales del RCA y evita la oxidación.



CAUTION
RISK OF ELECTRICAL SHOCK
DO NOT OPEN



NOTA: Abrir el dispositivo anulará la garantía. Póngase en contacto con Audeze para cualquier reparación que necesite. Mantenga el producto, los accesorios y el embalaje fuera del alcance de los niños. Este producto no está destinado a niños menores de 12 años.

Desembalaje

Sea cuidadoso al manipular el Deckard. Es importante observar que los disipadores de calor del panel lateral están relativamente afilados.

Cómo conectar su Deckard

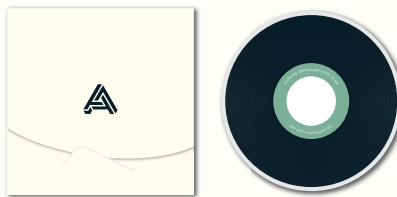
Si utiliza el Deckard en modo de entrada digital, conecte su entrada USB al ordenador u otra fuente equipada con conexión USB y asegúrese de que el interruptor de entrada del panel frontal esté en “USB”. En caso de que desee usar el Deckard en modo analógico, puede conectar la fuente a las entradas analógicas RCA de la izquierda y la derecha, y cambiar el interruptor de entrada del panel frontal a “RCA”. Para usar el Deckard como sistema preamplificador, puede utilizar el par de salidas RCA de la izquierda y derecha del panel posterior que están etiquetadas como “SALIDA”; solo tiene que añadir altavoces con alimentación propia y tendrá un sistema de audio de escritorio listo.

El DAC interno cuenta con especificaciones excelentes y reproduce audio de 16 a 32 bits y frecuencias de muestreo que van de 44,1 kHz a 384 kHz en Mac OS 10.6.4 y superior. Los ordenadores Windows tienen limitaciones de sistema de 192 kHz y 24 bits. El interruptor de ganancia del panel frontal permite elegir entre tres configuraciones de ganancia y se recomienda empezar en la posición más alta, etiquetada Mid con auriculares Audeze; otras marcas pueden requerir el uso de otra opción de ganancia.

La salida de los auriculares es un conector jack estéreo estándar de 1/4 de pulgada con entradas y salidas analógicas de línea base RCA.

Instalación del controlador de Windows

Visite Audeze.com para descargar controladores para Windows. Los usuarios de Mac deben tener presente que el OS 10.6.4 y superior incluye soporte nativo, por lo que no se necesitan controladores.



1. Conecte el cable de alimentación y el cable USB al Deckard.
2. Conecte el cable USB del Deckard al ordenador.
3. Ponga el interruptor (que se encuentra en la panel posterior) en la posición de encendido.
4. Inserte el miniCD que viene en la caja en su unidad de disco o descárguelo de la página Deckard en Audeze.
5. En el CD encontrará el archivo "Deckard Windows Driver.exe". Haga clic con el botón derecho de este archivo y selección "Run as administrator" (ejecutar como administrador).
6. Se le pedirá que permita que el proceso de instalación haga cambios en su ordenador. Seleccione "Yes" para instalar el software. Si selecciona "No", no podrá instalar el software.

7. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla del asistente de instalación y, a continuación, seleccione "Install" (instalar).
8. Marque "Accept" (acepto) y haga clic en "Next" (siguiente) cuando vea el End User License Agreement (Acuerdo de licencia de usuario final). Si no acepta el acuerdo, no podrá instalar el software.
9. Elija el destino de la instalación. El destino de instalación predeterminado es C:\Program Files\AUDEZE. A continuación, seleccione "Install".
10. Cuando la instalación haya terminado, seleccione "Next".
11. Seleccione "Finish" (terminar) para salir del asistente de instalación.
12. En su unidad local, navegue hasta el Panel de control > Hardware y Sonido > Sonido.
13. Seleccione la opción "XMOS USB Audio". Marque y seleccione "Set Default" (establecer como predeterminado).

Garantía

El producto Audeze contenido en el Amp/DAC/Preamp para auriculares Deckard (un "Producto Audeze") tiene garantía de tres (3) años a partir de la fecha de compra original (el "Período de garantía").

Qué cubre la garantía: Audeze garantiza al comprador original que el Producto Audeze está libre de defectos de fabricación, piezas, materiales y mano de obra bajo el uso normal y aceptado de acuerdo con las directrices publicadas por Audeze. Las directrices de Audeze incluyen, entre otros aspectos, la información contenida en las especificaciones técnicas, los manuales de usuario y las comunicaciones de servicio.

Qué no cubre la garantía: Esta garantía no cubre defectos provocados por un uso o mantenimiento inadecuados o no razonables; daños estéticos, incluidos, entre otros, arañazos, abolladuras o roturas de piezas; el no cumplimiento de las instrucciones de funcionamiento; accidentes; humedad excesiva; temperatura

excesiva; subidas de tensión; conexiones a voltajes inadecuados; alteración o modificación no autorizada de las condiciones originales; daños provocados por el uso de productos de marcas distintas de Audeze; productos adquiridos de distribuidores no autorizados o defectos ocurridos durante el transporte (en este caso las reclamaciones deberán presentarse a la empresa de transporte).

Dado que en algunos de los productos Audeze se utilizan maderas y cueros naturales, las diferencias en las vetas y el color son debidas a las características inherentes y naturales de la madera. Estas diferencias son naturales y Audeze las considera admisibles. Además, con los años, el color de la madera puede cambiar. Estos cambios de color y acabado son características naturales de la madera y no están cubiertas por esta garantía.

Qué hará Audeze: A nuestra entera discreción y en la medida permitida por la ley, repararemos o sustituiremos (con productos Audeze nuevos o reacondicionados) los productos Audeze incluidos en la garantía durante el periodo especificado a partir de la fecha de compra original.

Qué no hará Audeze: A excepción de lo indicado más adelante, no pagaremos gastos de envío, seguro o transporte suyos hacia nosotros, ni tampoco tasas de importación, aranceles o impuestos. Si el Producto Audeze está cubierto por esta garantía y nos lo envía dentro de los 30 primeros días del Periodo de garantía, le reembolsaremos los gastos de envío.

Si el Producto Audeze que nos envía no está cubierto por esta garantía, se le cobrarán los gastos de envío. Si vive fuera de los EE. UU. y ha comprado este producto directamente de Audeze, deberá reclamar el servicio de garantía a Audeze y no a un distribuidor extranjero.

Declaración de elegibilidad para la garantía: A fin de ser elegible para el servicio prestado de acuerdo con esta garantía, debe incluir junto con el(los) artículo(s) a reparar un comprobante de compra válido de un distribuidor Audeze autorizado que indique la siguiente información:

Nombre del distribuidor
Fecha y comprobante de compra originales
Modelo o número SKU del producto adquirido
Número de serie

Información y limitaciones adicionales del producto

Sustituciones de la garantía: Audeze trata de mejorar el rendimiento de sus productos y, por tanto, se reserva el derecho de efectuar cambios en el diseño/especificaciones/materiales en cualquier momento y sin aviso previo. Audeze podrá, a su entera discreción, optar por sustituir el Producto Audeze completamente por un producto nuevo o remanufacturado. En caso de existir obsolescencia del producto, se elegirá un producto de sustitución adecuado en función de las características, el uso previsto (determinado por Audeze) y el precio de venta del Producto Audeze original.

Producto: Todas las sustituciones de productos de la garantía están garantizadas durante el periodo más largo de los dos siguientes: 90 días o hasta la finalización del Periodo de garantía del Producto Audeze original. Audeze no proporciona piezas de recambio por adelantado para Productos Audeze.

Autoridad decisoria: Audeze será la autoridad decisoria final en relación con todas las posibles reclamaciones de servicio o sustitución en virtud de la garantía.

Cómo reclamar un servicio cubierto por la garantía:

- A) Si reside en los Estados Unidos y ha comprado el producto directamente en Audeze.com, envíe un correo electrónico a Support@audeze.com.
- B) Si reside en los Estados Unidos y ha comprado el producto a un distribuidor de Audeze autorizado, póngase en contacto con el distribuidor o con Support@audeze.com.
- C) Si es un cliente internacional que ha comprado a través de un distribuidor local, póngase en contacto con dicho distribuidor para reclamar el servicio cubierto por la garantía.
- D) Si es un cliente internacional y ha comprado el producto directamente en Audeze.com, tendrá que ponerse en contacto con Audeze a través de Support@audeze.com para solicitar la reparación y el servicio técnico. Todo envío a Audeze para reparación correrá por cuenta del cliente.

Necesitará disponer del número de serie y el comprobante de compra para completar un proceso de autorización de retorno de mercancía (Return Merchandise Authorization, RMA).

Otras condiciones/derechos: A EXCEPCIÓN DE LO DISPUESTO EN ESTA GARANTÍA Y EN LA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY, AUDEZE NO SE HACE RESPONSABLE DE LOS DAÑOS DIRECTOS, ESPECIALES, FORTUITOS O CONSECUENTES DERIVADOS DE ALGUNA VIOLACIÓN DE LA GARANTÍA O CONDICIÓN, O CON ARREGLO A CUALQUIER OTRA BASE LEGAL, INCLUYENDO ENTRE OTRAS LA PÉRDIDA DE USO; PÉRDIDA DE INGRESOS; PÉRDIDA DE RENTABILIDAD DE HECHO O PREVISTA; PÉRDIDA DE FONDO DE COMERCIO; PÉRDIDA DE, DAÑOS A, PUESTA EN PELIGRO DE O CORRUPCIÓN DE DATOS; O CUALQUIER PÉRDIDA O DAÑO FORTUITO O CONSECUENTE SEA CUAL SEA SU CAUSA, INCLUIDA LA SUSTITUCIÓN DE EQUIPOS Y PROPIEDAD.

LA ANTERIOR LIMITACIÓN NO SERÁ APLICABLE A RECLAMACIONES POR MUERTE O LESIONES PERSONALES, NI A NINGUNA RESPONSABILIDAD LEGAL POR ACCIONES U OMISIONES INTENCIONALES O DOLOSAS. ALGUNOS ESTADOS DE LOS ESTADOS UNIDOS U OTROS PAÍSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS FORTUITOS O CONSECUENTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN ANTERIOR NO SEA DE APLICACIÓN A SU SITUACIÓN.

EN LA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY, ESTA GARANTÍA Y LOS RECURSOS CONTEMPLADOS EN ELLA SON EXCLUSIVOS Y EN REEMPLAZO DE TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, RECURSOS Y CONDICIONES, YA SEAN ORALES, ESCRITOS, LEGALES, EXPRESOS O IMPLÍCITOS. AUDEZE RECHAZA TODAS LAS GARANTÍAS LEGALES E IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y ADECUACIÓN A UN FIN PARTICULAR Y GARANTÍAS FRENTE A DEFECTOS OCULTOS O LATENTES, EN LA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY. EN LA MEDIDA EN QUE TALES GARANTÍAS NO PUEDAN RECHAZARSE, AUDEZE LIMITA LA DURACIÓN Y LOS RECURSOS DE DICHAS GARANTÍAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA EXPRESA Y, A ELECCIÓN DE AUDEZE, LOS SERVICIOS DE REPARACIÓN O SUSTITUCIÓN DESCRITOS EN EL PRESENTE DOCUMENTO. ALGUNOS ESTADOS (INCLUIDOS PAÍSES Y PROVINCIAS) NO PERMITEN LIMITACIONES SOBRE LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA (O CONDICIÓN) IMPLÍCITA, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LA LIMITACIÓN DESCRITA ANTERIORMENTE NO SEA DE APLICACIÓN A SU SITUACIÓN.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Certificaciones

El objetivo de la Directiva 2002/96/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y de la Directiva 2002/95/CE sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos de la Unión Europea es reducir los residuos de productos eléctricos y electrónicos y reciclar el máximo posible de los materiales. La manipulación de los residuos restantes no debería suponer ningún riesgo, y el riesgo de emisiones peligrosas debería ser mínimo.

Reciclaje

Este producto deberá enviarse para su reparación y reutilización o para ser procesado y reciclado mediante un sistema de eliminación de desechos aprobado. Para recibir una lista de agentes de reciclaje y eliminación de desechos de productos Audeze, póngase en contacto con nosotros en support@audeze.com.

Sustancias y elementos tóxicos o peligrosos 有毒或有有害物质和元素

Nombre de la pieza 部件名称	Plomo 铅 (Pb)	Mercurio 汞 (Hg)	Cadmio 镉 (Cd)	Cromo hexavalente 六价铬 (Cr6)	Polibromo bifenilos 多溴联苯 (PBB)	Polibromo difenil éteres 多溴联苯醚 (PBDE)
DECKARD	○	○	○	○	○	○

○: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa está por **debajo** de los límites especificados según lo estipulado en SJ/T11363-2006.

○: 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。

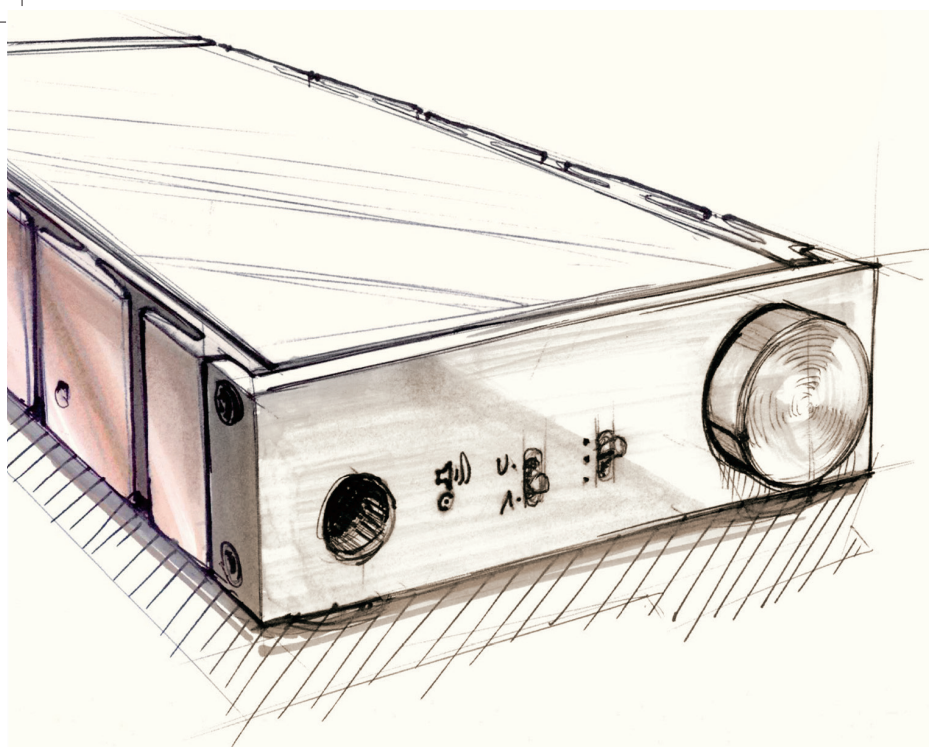
×: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa está por **encima** de los límites especificados según lo estipulado en SJ/T11363-2006.

×: 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。



No Toxic
Substance





A embalagem inclui

- Amplificador/DAC/Pré-amplificador de auscultadores Deckard Audeze
- Cabo USB de 1,50 m
- Cabo de alimentação IEC AC de 1,80 m
- Garantia e Certificado de Autenticidade

Design Industrial Deckard por

Designworks

A BMW Group Company



AUDEZE™

DECKARD, AMPLIFICADOR/DAC/
PRÉ-AMPLIFICADOR DE AUSCULTADORES

Obrigado por adquirir Deckard Audeze, o Amplificador e DAC de Auscultadores com design industrial pela BMW DesignworksUSA. Os circuitos de pura classe A levam quaisquer auscultadores ao melhor efeito.

Para tirar o máximo partido da sua aquisição, dispense algum tempo para ler com atenção este guia do utilizador e garantia.

Especificações

Saída de Linha

Tipo	Classe A de ponta simples
SNR	106 dB ponderação A
THD+N	0,00045% a 1 kHz, 2 VRMS ponderação A
Frequência de resposta	5 Hz a 100 kHz, -1 dB
Impedância	50 Ohms
Ganho	Baixo - 0 dB, Médio - 10 dB, Alto - 20 dB

Saída dos Auscultadores

SNR	106 dB ponderação A
THD+N	Inferior a 0,1%, 20 Hz-20 kHz, 4 W com carga de 20 Ohms
Frequência de resposta	5 Hz a 100 kHz, -1 dB
Impedância de saída	3 Ohms
Potência de saída	4 W a 20 Ohms

Secção DAC

Taxa de amostragem	44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz 176,4 kHz, 192 kHz, 384 kHz, 16 a 32 bits
Suporte do sistema	Windows XP/Vista/7/8 Até 192 kHz/24 bits O driver USB 2.0 requer instalação. Suporte nativo para Mac OS 10.6.4 e superior Até 384 kHz/32 bits

AC de Entrada

Tensão de entrada (Definição de fábrica)	100 V AC: 90 V - 110 V 110 V: 100 V-120 V AC 230 V AC: 210 V - 230 V
Consumo de energia	<19W
Fusível	10 A, 250 VAC

Especificações físicas

2,1 kg, 155 x 46 x 257 mm



Registo do produto

Registe o seu produto Audeze em audeze.com para obter informações, atualizações e novidades.

Guia de segurança

A audição de música durante longos períodos de tempo a níveis excessivos pode causar danos irreparáveis nos seus ouvidos. A Audeze recomenda que desligue o Deckard antes de ligar ou desligar cabos.

Baixe o volume antes de ligar (ou desligar) o cabo dos auscultadores do Deckard, depois aumente gradualmente o volume, até atingir um nível de volume confortável.

Os circuitos de classe A do Deckard geram calor, por isso recomendamos que se deixe um espaço livre de 2,5 cm à volta do chassis para uma adequada dissipação do calor.

Potência AC

Assegure-se de que a tensão indicada no painel traseiro do seu Deckard Audeze corresponde ao do fornecimento de corrente CA. Tentar usar o Deckard a qualquer tensão que não a especificada no painel traseiro do aparelho pode causar danos não cobertos pela Garantia.

Cuidados a ter e manutenção

Não é necessária a manutenção regular, mas recomenda-se limpeza ocasional com um pano limpo, seco e que não largue pelos, enquanto o Deckard está desligado.

CONSELHO: Se deixar os cabos ligados ao Deckard durante períodos longos, recomendamos que a cada 6 meses desligue o Deckard e ligue e desligue os cabos diversas vezes; o movimento de deslize limpa a oxidação dos terminais RCA.



CAUTELA
RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO
NÃO ABRIR



NOTA: abrir o dispositivo invalida a garantia. Contacte a Audeze para obter o serviço de assistência. Mantenha o produto, os acessórios e a embalagem fora do alcance das crianças. Este produto não se destina a ser utilizado por crianças com menos de 12 anos.

Retirar da embalagem

Seja cuidadoso ao manusear o Deckard. É importante ter em conta que os dissipadores de calor do painel lateral são relativamente afiados.

Ligar o seu Deckard

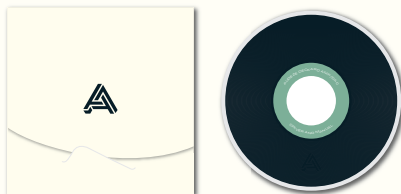
Se está a usar o Deckard em modo de entrada digital, ligue a sua entrada USB ao seu computador ou a outra fonte equipada com USB e assegure-se de que o interruptor de entrada do painel frontal esteja configurado para “USB”. Caso queira usar o Deckard em modo analógico, pode ligar a fonte às entradas analógicas RCA esquerda e direita e mudar o interruptor do painel frontal para “RCA”. Para usar o Deckard como pré-amplificador do sistema, pode utilizar o par das saídas RCA esquerda e direita no painel traseiro rotuladas “SAÍDA”; basta adicionar altifalantes amplificados e tem-se um sistema áudio de mesa pronto a funcionar.

O DAC interno tem especificações impressionantes que leem profundidades de áudio de 16 a 32 bits e taxas de amostragem de frequência de 44,1 kHz a 384 kHz em Mac OS 10.6.4 e superior. Os computadores Windows são limitados pelo sistema a 192 kHz e 24 bits. O interruptor de ganho do painel frontal seleciona entre três configurações de ganho, e recomenda-se começar pela posição superior denominada Mid, com auscultadores Audeze; outras marcas podem obrigar a alterar o ganho.

A saída dos auscultadores é um jack estéreo padrão de 1/4 de polegada com entradas e saídas analógicas RCA de nível linear.

Instalação do driver para Windows

Visite Audeze.com para descarregar drivers para Windows. Os utilizadores Mac terão de estar cientes de que o OS 10.6.4 e superiores incluem suporte nativo, logo não são necessários drivers.



1. Ligue o cabo de alimentação e ligue o cabo USB ao Deckard.
2. Ligue o cabo USB do Deckard ao seu computador.
3. Ligue o interruptor de corrente (localizado no painel traseiro) para a posição ligada.
4. Insira o miniCD fornecido no seu drive de CD ou descarregue o driver na página do Deckard do site da Audeze.
5. No CD irá encontrar o arquivo "Deckard Windows Driver.exe"; clique com o botão direito e selecione "Executar como administrador".
6. Será instruído a permitir que o processo de instalação faça alterações no seu computador. Selecione "Sim" para instalar o software. Se seleccionar "Não", não poderá instalar o software.

7. Siga as instruções no ecrã do Assistente de Instalação, depois seleccione “Instalar”.
8. Marque “Aceitar” e clique em “Seguinte”, quando surgir o Contrato de Licença para Utilizador Final. Caso não aceite o contrato, não poderá instalar o software.
9. Escolha o destino da instalação. O destino de instalação predefinido é C:\Program Files\AUDEZE. Depois seleccione “Instalar”.
10. Quando a instalação estiver concluída, seleccione “Seguinte”.
11. Seleccione “Concluir” para sair do Assistente de Instalação.
12. No drive local, navegue até Painel de Controlo > Hardware e Som > Som.
13. Seleccione a opção “XMOS USB Audio”. Destaque e seleccione “Dispositivo Predefinido”.

Garantia

O produto Audeze constituído pelo Amplificador/DAC/Pré-amplificador de Auscultadores Deckard (um “Produto Audeze”) está coberto por uma garantia de três (3) anos a contar da data da compra a retalho original (o “Período da Garantia”).

O que está coberto: a Audeze garante ao comprador original que o Produto Audeze não apresentará defeitos relacionados com o fabrico, peças, materiais e mão de obra em condições de utilização normal e aceitáveis, de acordo com as diretrizes publicadas pela Audeze. As diretrizes da Audeze incluem, mas não se limitam a informações contidas nas especificações técnicas, manuais do utilizador e comunicações de assistência técnica.

O que não está coberto: esta garantia não cobre defeitos resultantes de utilização ou manutenção indevida ou inaceitável; danos cosméticos, incluindo mas não se limitando a riscos, mossas e componentes partidos; não observância das instruções de funcionamento; acidente; humidade excessiva; temperatura excessiva; sobretensão; ligações a uma fonte de tensão incorrera; alteração não autorizada ou modificação do estado original; danos causados pela utilização com

produtos não pertencentes à Audeze; produtos adquiridos de revendedores não autorizados; ou defeitos incorridos durante o transporte, para os quais as reclamações devem ser apresentadas à transportadora.

Uma vez que usamos madeiras e couro naturais em alguns Produtos Audeze, as variações de grão e de cor são características inerentes e naturais da madeira. Tais variações são naturais e consideradas aceitáveis pela Audeze. Além disso, à medida que a madeira envelhece, a cor do acabamento poderá mudar. Tais alterações na cor e no acabamento são características naturais da madeira e não são cobertas por esta garantia.

Como iremos proceder: Iremos, segundo o nosso critério exclusivo e na medida do permitido pela lei, proceder à reparação ou substituição (utilizando produtos Audeze novos ou recondicionados) dos Produtos Audeze que estejam abrangidos pela garantia para o período indicado, desde a data da compra a retalho original.

Como não iremos proceder: Exceto conforme determinado abaixo, não iremos pagar quaisquer custos de envio, seguro ou de transporte de si para nós, nem quaisquer taxas de importação, encargos e impostos. Se o Produto Audeze estiver coberto por esta garantia e nos for enviado durante os primeiros 30 dias do Período da Garantia, nesse caso iremos reembolsá-lo em relação aos custos de transporte.

Se o Produto Audeze que nos enviar não estiver coberto por esta garantia, os custos de transporte ficarão a seu cargo. Se estiver fora dos Estados Unidos (EUA) e tiver adquirido este produto diretamente da Audeze, deverá reivindicar a assistência ao abrigo da garantia junto da Audeze, e não junto de um revendedor ou distribuidor no estrangeiro.

Declaração de elegibilidade da garantia: Para ser elegível para assistência ao abrigo desta garantia, deverá incluir juntamente com o(s) artigo(s) a reparar uma nota de venda válida, de um revendedor Audeze autorizado, com as seguintes informações detalhadas:

Nome do revendedor
Data original e prova de compra
Modelo ou número SKU do produto adquirido
Número de série

Informações adicionais sobre o produto e limitações

Substituições ao abrigo da garantia: A Audeze envia todos os esforços por melhorar o desempenho dos produtos e, nesse sentido, reserva-se o direito de efetuar alterações ao design/especificações/ materiais em qualquer altura sem notificação. A Audeze poderá, segundo o seu critério, optar por substituir o Produto Audeze na íntegra por um produto novo ou recondicionado. No caso de uma obsolescência de produtos, será escolhido um substituto adequado com base nas características, utilização prevista (conforme determinada pela Audeze) e o preço de retalho do Produto Audeze original.

Produto: Todas as substituições ao abrigo da garantia possuem uma garantia de 90 dias ou até a conclusão do Período da Garantia do Produto Audeze original, consoante o período que for maior. A Audeze não procede a substituições antecipadas de Produtos Audeze.

Órgão de decisão: A Audeze será o órgão de decisão final relativamente a todas e quaisquer possíveis reclamações ao abrigo da garantia de assistência técnica e/ou substituição.

Como reclamar o serviço de garantia:

- A) Se reside nos Estados Unidos e fez a sua compra diretamente junto da Audeze.com, envie um e-mail para Support@audeze.com.
- B) Se reside nos Estados Unidos e fez a sua compra junto de um revendedor autorizado da Audeze, contacte o seu revendedor ou Support@Audeze.com.
- C) Se é um cliente internacional que comprou através do seu revendedor local, contacte o seu revendedor local ou distribuidor para o serviço de garantia.
- D) Se é um cliente internacional que comprou diretamente em Audeze.com, tem de contactar a Audeze através do e-mail Support@audeze.com para assistência e apoio ao cliente. Qualquer envio de volta para a Audeze para reparação terá lugar a expensas do cliente.

Irá precisar do número de série e da prova de compra para concluir qualquer processo de RMA (Autorização de Devolução de Material).

Outras condições/direitos: SALVO AS DISPOSIÇÕES DESTA GARANTIA E NA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LEI, A AUDEZE NÃO É RESPONSÁVEL POR DANOS DIRETOS, ESPECIAIS, FORTUITOS OU CONSEQUENCIAIS RESULTANTES DE QUALQUER INCUMPRIMENTO DA GARANTIA OU DAS CONDIÇÕES, NEM AO ABRIGO DE QUALQUER OUTRA TEORIA LEGAL, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A PERDA DA FUNÇÃO; PERDA DE RECEITAS; PERDA DE LUCROS REAIS OU PREVISTOS; PERDA DE CREDIBILIDADE; PERDA DE, DANOS A, COMPROMETIMENTO OU CORRUPÇÃO DE DADOS; OU QUAISQUER PERDAS OU DANOS INDIRETOS OU CONSEQUENCIAIS CAUSADOS DE QUALQUER MODO, INCLUINDO A SUBSTITUIÇÃO DE EQUIPAMENTO E DA PROPRIEDADE.

A LIMITAÇÃO ANTERIOR NÃO SERÁ APLICÁVEL AOS CASOS DE MORTE OU RECLAMAÇÕES DE LESÕES OU QUALQUER RESPONSABILIDADE OBRIGATÓRIA RELATIVA A ATOS INTENCIONAIS E DE NEGLIGÊNCIA GROSSEIRA E/OU OMISSÕES. ALGUNS ESTADOS NOS EUA OU OUTROS PAÍSES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE DANOS ACIDENTAIS OU CONSEQUENTES, PELO QUE A LIMITAÇÃO OU EXCLUSÃO ANTERIOR PODE NÃO SE APLICAR A SI.

NA MEDIDA DO PERMITIDO POR LEI, ESTA GARANTIA E OS RECURSOS ESTIPULADOS SÃO EXCLUSIVOS E SUBSTITUEM QUAISQUER OUTRAS GARANTIAS, RECURSOS E CONDIÇÕES, QUER SEJAM VERBAIS, ESCRITOS, OBRIGATÓRIOS, EXPRESSOS OU IMPLÍCITOS. A AUDEZE RENUNCIA A TODAS AS GARANTIAS OBRIGATÓRIAS E IMPLÍCITAS, INCLUINDO MAS NÃO SE LIMITANDO A GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO A UM DETERMINADO FIM E GARANTIAS CONTRA DEFEITOS OCULTOS OU LATENTES, NA MEDIDA PERMITIDA PELA LEI. NA MEDIDA EM QUE TAIS GARANTIAS NÃO POSSAM SER RENUNCIADAS, A AUDEZE LIMITA A DURAÇÃO E RECURSOS DE TAIS GARANTIAS À DURAÇÃO DESTA GARANTIA EXPRESSA E, A CRITÉRIO DA AUDEZE, AOS SERVIÇOS DE REPARAÇÃO OU SUBSTITUIÇÃO DESCRITOS NO PRESENTE DOCUMENTO. ALGUNS ESTADOS (INCLUINDO PAÍSES E PROVÍNCIAS) NÃO PERMITEM LIMITAÇÕES À DURAÇÃO DE UMA GARANTIA IMPLÍCITA (OU CONDIÇÃO), PELO QUE A DESCRIÇÃO ACIMA DESCRITA PODE NÃO SE APLICAR A SI.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Certificações

O objetivo da diretiva da UE 2002/96/CE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE) e da diretiva relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos é reduzir os resíduos dos equipamentos elétricos e eletrónicos e reciclar o máximo de materiais possíveis. Quaisquer resíduos restantes não devem representar praticamente qualquer risco de manuseamento e o risco de emissões perigosas deve ser mínimo.

Reciclagem

Este produto deve ser enviado para reparação e reutilizado ou enviado para tratamento e reciclagem através de um sistema de eliminação aprovado. Para obter mais informações sobre agentes de reciclagem e eliminação de resíduos para os produtos Audeze, contacte-nos para support@audeze.com.

Substâncias e elementos tóxicos ou perigosos 有毒或有害物质和元素						
Nome da peça 部件名称	Chumbo 铅 (Pb)	Mercúrio 汞 (Hg)	Cádmio 镉 (Cd)	Crómio hexavalente 六价铬 (Cr6)	Bifenilos polibromados 多溴联苯 (PBB)	Éteres difenílicos polibromados 多溴联苯醚 (PBDE)
DECKARD	○	○	○	○	○	○

○ : Indica que a presença desta substância tóxica ou perigosa é *inferior* aos limites especificados, conforme descrito em SJ/T11363-2006.

○ : 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。

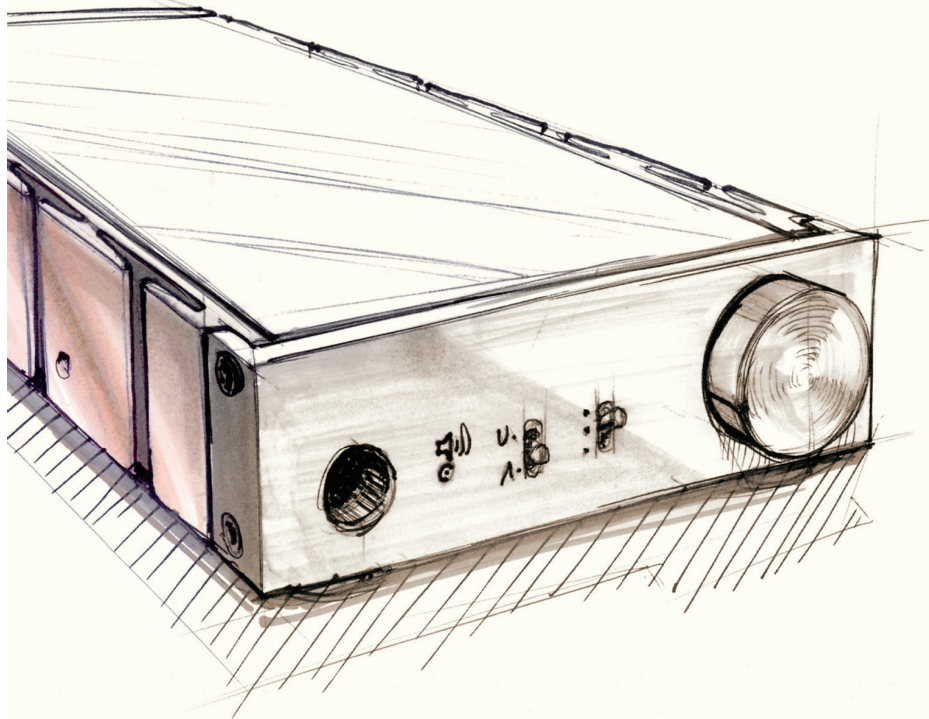
× : Indica que a presença desta substância tóxica ou perigosa é *superior* aos limites especificados, conforme descrito em SJ/T11363-2006.

× : 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。



No Toxic
Substance





La confezione comprende

- Amplificatore/DAC/preamplificatore per cuffie Audeze Deckard
- Cavo USB da 1,50 m
- Cavo di alimentazione CA da 1,80 m
- Garanzia e certificato di autenticità

Design industriale Deckard di

Designworks

A BMW Group Company



AUDEZE™

AMPLIFICATORE/DAC/PREAMPLIFICATORE
PER CUFFIE DECKARD

Grazie di aver acquistato l'Amplificatore e DAC per cuffie Audeze Deckard con disegno industriale dalla BMW Design worksUSA. Il circuito puro classe A permette di avere il massimo e etto per qualsiasi paio di cuffie.

Per ottenere il massimo dal prodotto acquistato, leggere con attenzione questo manuale d'uso e la garanzia.

Specifiche

Uscita di linea

Tipo	Classe A a terminazione singola
SNR	106 dB ponderazione A
THD+N	0,00045% a 1 kHz, 2 VRMS ponderazione A
Risposta in frequenza	5 Hz - 100 kHz, -1 dB
Impedenza	50 Ohm
Guadagno	Basso - 0 dB, Medio - 10 dB, Alto - 20 dB

Uscita cuffie

SNR	106 dB ponderazione A
THD+N	Inferiore a 0,1%, 20 Hz-20 kHz, 4 W con carico di 20 Ohm
Risposta in frequenza	5 Hz - 100 kHz, -1 dB
Impedenza in uscita	3 Ohm
Potenza in uscita	4 W a 20 Ohm

Sezione DAC

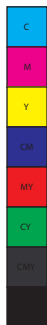
Frequenza di campionamento	44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz 176,4 kHz, 192 kHz, 384 kHz, da 16 a 32 bits
Supporto di sistema	Windows XP/Vista/7/8 Fino a 192 kHz/24 bit Installazione del driver USB 2.0 necessaria. Supporto nativo per Mac OS 10.6.4 e versioni successive Fino a 384 kHz/32 bit

Ingresso CA

Tensione di ingresso (impostata in fabbrica)	CA 100 V: 90 V - 110 V CA 110 V: 100 V - 120 V CA 230 V: 210 V - 230 V
Potenza assorbita	< 19 W
Fusibile	10 A, 250 V CA

Specifiche fisiche

2,1 kg, 155 x 46 x 257 mm



Registrazione del prodotto

Registrare il prodotto Audeze su Audeze.com per informazioni, aggiornamenti e novità.

Guida alla sicurezza

Ascoltare la musica per lunghi periodi di tempo a livelli eccessivi può compromettere l'udito in modo irreparabile. Audeze consiglia di scollegare l'alimentazione da Deckard prima di collegare o rimuovere i cavi.

Abbassare il volume prima di collegare (o rimuovere) il cavo della cuffia da Deckard, quindi aumentare gradualmente il volume fino a un livello adatto.

I circuiti di classe A di Deckard generano calore, perciò si consiglia di mantenere 2,5 cm di spazio attorno allo chassis per consentire una buona dissipazione del calore.

Alimentazione CA

Accertarsi che la tensione indicata sul pannello posteriore di Audeze Deckard corrisponda all'alimentazione in CA della rete. Nel caso di utilizzazione del Deckard a una tensione diversa da quanto specificato sul pannello posteriore dell'unità, potranno esserci dei vane danni non coperti dalla garanzia.

Cura e manutenzione

Non è richiesta alcuna manutenzione ordinaria, tuttavia si raccomanda di pulire periodicamente il prodotto con un panno asciutto, pulito e privo di pelucchi con il Deckard spento.

SUGGERIMENTO: Se si lasciano i cavi collegati al Deckard per lunghi periodi di tempo, consigliamo, ogni sei mesi di spegnere il Deckard, scollegare e collegare i cavi diverse volte; lo stramento pulisce i terminali RCA dall'ossidazione.



ATTENZIONE
PERICOLO DI SHOCK
ELETTRICO NON APRIRE



NOTA: Se il dispositivo viene aperto, la garanzia è invalidata. Contattare Audeze per la manutenzione. Conservare il prodotto, gli accessori e l'imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Questo prodotto non è destinato ai bambini di età inferiore ai 12 anni.

Disimballaggio

Fare attenzione nel maneggiare Deckard. È importante notare che i dissipatori termici dei pannelli laterali hanno i bordi relativamente affilati.

Collegare Deckard

Se si utilizza il Deckard in modalità ingresso digitale, collegare l'ingresso USB al computer o ad altre fonti con connessione USB e accertarsi che l'interruttore di ingresso sul pannello anteriore sia impostato su "USB". Se si desidera utilizzare il Deckard in modalità analogica, è possibile collegare la fonte agli ingressi RCA sinistro e destro e portare l'interruttore di ingresso sul pannello anteriore su "RCA". Per usare il Deckard come preamplificatore di impianto, è possibile utilizzare la coppia delle uscite RCA destra e sinistra sul pannello posteriore indicate con "OUTPUT"; non resta che aggiungere due altoparlanti alimentati ed ecco pronto un impianto audio desktop.

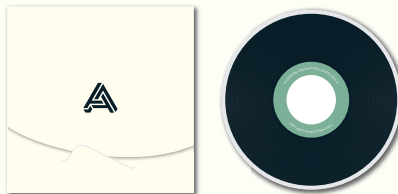
Il DAC interno ha specifiche notevoli che riproducono audio da 16 a 32 bit e frequenze di campionamento da 44,1 kHz a 384 kHz su Mac OS 10.6.4 e versioni successive. I computer con Windows hanno una limitazione di sistema a 192 kHz e 24 bits. Il selettore di guadagno sul pannello anteriore permette di selezionare una delle tre impostazioni di guadagno. Si consiglia di iniziare dalla posizione più alta, denominata Mid, con le cuffie Audeze; per altre marche , può essere necessario cambiare il guadagno.

L'uscita cuffie è un jack stereo standard da un quarto di pollici e con ingressi e uscite RCA analogici di linea.



Installazione del driver per Windows

Visitare Audeze.com per scaricare i driver per Windows. Per gli utenti Mac: OS 10.6.4 e versioni successive hanno supporto nativo, pertanto non sono necessari driver.



1. Collegare il cavo di alimentazione e collegare il cavo USB a Deckard.
2. Collegare il cavo USB di Deckard al PC.
3. Portare l'interruttore di alimentazione (sul pannello posteriore) in posizione on.
4. Inserire il mini-CD in dotazione nell'unità disco o scaricare il file dalla pagina Deckard sul sito di Audeze.
5. Sul CD è presente il file "Deckard Windows Driver.exe"; fare clic con il pulsante destro sul file e selezionare "Esegui come amministratore".
6. Verrà richiesto di consentire al processo di installazione di apportare modifiche al computer. Selezionare "Sì" per installare il software. Se si seleziona "No" non sarà possibile installare il software.
7. Seguire le istruzioni dell'installazione guidata sullo schermo, poi selezionare "Installa".

8. Selezionare “Accetta” e fare clic su “Avanti” quando viene richiesto di accettare il Contratto con l’utente finale (EULA). Se non si accetta il contratto, non sarà possibile installare il software.
9. Scegliere la destinazione di installazione. La destinazione di installazione predefinita è C:\Programmi\AUDEZE. Quindi selezionare “Installa”.
10. Una volta completata l’installazione, selezionare “Avanti”.
11. Selezionare “Fine” per uscire dall’installazione guidata.
12. Sull’unità locale, accedere a Pannello di controllo > Hardware e suoni > Audio.
13. Selezionare l’opzione “XMOS USB Audio”. Selezionare e fare clic su “Imposta come predefinito”.

Garanzia

I prodotti Audeze, compreso l’Amplificatore/DAC/preamplificatore per cuffie Deckard (ciascuno un “prodotto Audeze”), sono coperti dalla garanzia di tre (3) anni a partire dalla data d’acquisto originale (“periodo di garanzia”).

Cosa è previsto dalla copertura: Audeze garantisce all’acquirente originale che il prodotto Audeze è privo di difetti legati alla produzione, alle parti che lo compongono, ai materiali e alla lavorazione in caso di utilizzo normale e approvato, in conformità con le linee guida pubblicate da Audeze. Le linee guida di Audeze inoltre includono, in via non limitativa, informazioni contenute nelle descrizioni tecniche, nei manuali d’uso e nelle comunicazioni di servizio.

Cosa non è previsto dalla copertura: La garanzia non copre i difetti derivanti da: uso o manutenzione impropri o insensati; danni estetici, includendo, tra gli altri, graffiature, ammaccature e rottura di parti in plastica; mancato rispetto delle istruzioni operative; incidenti; umidità eccessiva; temperatura eccessiva; sovratensione; collegamento a una fonte di alimentazione impropria; alterazioni o modifiche non autorizzate delle condizioni originali; danni causati dall’uso in

combinazione con prodotti non Audeze; prodotti acquistati presso rivenditori non autorizzati; difetti causati dal trasporto (tali reclami devono essere presentati al vettore).

Dato che vengono utilizzate pelli e legni naturali in alcuni prodotti Audeze, le variazioni di grana e colore sono caratteristiche intrinseche e naturali del legno. Queste variazioni sono naturali e considerate accettabili da Audeze. Inoltre, con l'invecchiamento del legno, il colore della finitura può cambiar e. Questi cambiamenti del colore e della finitura sono caratteristiche naturali del legno e non sono coperti dalla presente garanzia.

Cosa offriamo: Durante il periodo di garanzia, a nostra unica discrezione e nella misura consentita dalla legge, provvederemo alla riparazione o alla sostituzione (con prodotti Audeze nuovi o ricondizionati) dei prodotti Audeze coperti da garanzia per il periodo indicato, dalla data dell'acquisto al dettaglio originale.

Cosa non offriamo: Il pagamento delle spese di spedizione, assicurazione e trasporto dei prodotti dal cliente a noi, o qualsiasi tari a di importazione, imposta e tassa, ad eccezione di quanto dichiarato di seguito. Provvederemo al rimborso delle spese di spedizione se il prodotto Audeze è coperto dalla garanzia e ci viene recapitato entro i primi 30 giorni del periodo di garanzia.

Se il prodotto Audeze inviatoci non è coperto, le spese di spedizione verranno addebitate al cliente. Se il cliente si trova al di fuori degli Stati Uniti ma ha acquistato il prodotto direttamente da Audeze, è necessario richiedere il servizio di garanzia a Audeze e non a un rivenditore o a un distributore di un altro Paese.

Condizioni di idoneità alla garanzia: Per risultare idonei all'assistenza prevista dalla garanzia, è necessario concludere all'articolo o agli articoli destinati alla riparazione una ricevuta di acquisto valida da parte di un rivenditore Audeze autorizzato che indichi chiaramente le seguenti informazioni:

Nome del rivenditore
Data dell'acquisto originale e prova di acquisto
Modello o numero SKU del prodotto acquistato
Numero di serie

Informazioni e limitazioni aggiuntive relative al prodotto

Sostituzioni della garanzia: Audeze si impegna a migliorare le prestazioni dei propri prodotti e si riserva quindi il diritto di apportare cambiamenti a design/descrizioni/materiali in qualsiasi momento senza il dovere di notifica. Audeze potrebbe, a sua discrezione, scegliere di sostituire interamente il prodotto Audeze con un articolo nuovo o rinnovato. In caso si trattasse di un prodotto obsoleto, verrà scelto un articolo sostitutivo in base alle funzionalità, alla finalità d'uso (come previsto da Audeze) e al prezzo di vendita al dettaglio del prodotto originale Audeze.

Prodotto: Tutte le sostituzioni coperte dalla garanzia sono garantite per un periodo di 90 giorni o fino alla conclusione del periodo di garanzia del prodotto Audeze originale, qualora fosse più lungo. Audeze non fornisce sostituzioni anticipate per i propri prodotti.

Autorità accertante: Audeze sarà l'autorità accertante finale per qualsiasi potenziale reclamo in garanzia relativo all'assistenza e/o a una sostituzione.

Come presentare un reclamo in garanzia:

- A) Se risiede negli Stati Uniti e l'acquisto è avvenuto direttamente presso Audeze.com, inviare una e-mail a Support@audeze.com.
- B) Se risiede negli Stati Uniti e l'acquisto è avvenuto presso un rivenditore autorizzato Audeze, contattare il rivenditore o inviare una e-mail a Support@Audeze.com.
- C) Per i clienti non residenti negli Stati Uniti che hanno acquistato presso il rivenditore locale, contattare il rivenditore locale o il distributore per l'assistenza in garanzia.
- D) Per i clienti non residenti negli Stati Uniti che hanno acquistato direttamente presso Audeze.com, contattare Audeze all'indirizzo Support@audeze.com per manutenzione e assistenza. Qualsiasi spedizione di reso ad Audeze per riparazioni avverrà a spese del cliente.

Per completare la procedura RMA è necessario il numero di serie e la prova d'acquisto.

Altri diritti/condizioni: SALVO QUANTO DISPOSTO NELLA PRESENTE GARANZIA E NELLA MASSIMA MISURA PERMESSA DALLA LEGGE, AUDEZE NON È RESPONSABILE DI DANNI DIRETTI, SPECIALI, INCIDENTALI O CONSEGUENTI DERIVANTI DA VIOLAZIONE DI GARANZIE O CONDIZIONI O SECONDO QUALSIASI ALTRO PRESUPPOSTO LEGALE, INCLUSI, IN VIA NON LIMITATIVA, MANCATO UTILIZZO; MANCATO RICAVO; MANCATO PROFITTO EFFETTIVO O PREVISTO; MANCATO AVVIAMENTO; PERDITA DI, DANNI A, COMPROMISSIONE O DANNEGGIAMENTO DEI DATI; QUALSIASI ALTRE PERDITE O DANNI INDIRETTI O CONSEGUENTI CAGIONATI IN QUALSIASI MODO, COMPRESA LA SOSTITUZIONE DI APPARECCHIATURE E BENI.

LA LIMITAZIONE PRECEDENTE NON SARÀ APPLICATA NEL CASO DI RECLAMI DOVUTI A DECESSO, DANNI CORPORALI O RESPONSABILITÀ PREVISTE DALLA LEGGE PER AZIONI E/O OMISSIONI NEGLIGENTI GRAVI E INTENZIONALI. ALCUNI STATI DEGLI USA O ALTRI PAESI PERMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DI DANNI ACCIDENTALI O INDIRETTI, QUINDI LA LIMITAZIONE O ESCLUSIONE SOPRAINDICATA POTREBBE NON ESSERE SEMPRE APPLICABILE.

NELLA MISURA CONSENTITA DALLA LEGGE, LA GARANZIA E I PROVVEDIMENTI INDICATI SONO ESCLUSIVI E SOSTITUISCONO TUTTI GLI ALTRI PROVVEDIMENTI, GARANZIE E CONDIZIONI, SIANO ESSI ORALI, SCRITTI, PREVISTI DALLA LEGGE, ESPLICITI O IMPLICITI. AUDEZE DECLINA QUALSIASI GARANZIA PREVISTA DALLA LEGGE E IMPLICITA, INCLUSE IN VIA NON LIMITATIVA LE GARANZIE DI COMMERCIALIZZABILITÀ E IDONEITÀ PER SCOPI SPECIFICI E GARANZIE RELATIVE AI DIFETTI OCCULTI O LATENTI, NELLA MISURA IN CUI CIÒ SIA PERMESSO DALLA LEGGE. QUALORA QUESTE GARANZIE NON POSSANO ESSERE DECLINATE, AUDEZE LIMITA LA LORO DURATA E I LORO PROVVEDIMENTI ALLA DURATA DI QUESTA GARANZIA ESPLICITA E, A DISCREZIONE DI AUDEZE, DEI SERVIZI DI RIPARAZIONE O SOSTITUZIONE DESCRITTI QUI. ALCUNI STATI (INCLUSI PAESI E DIPARTIMENTI) NON PERMETTONO L'APPLICAZIONE DI LIMITAZIONI SULLA DURATA DI GARANZIE (O DI CONDIZIONI) IMPLICITE, DI CONSEGUENZA LA LIMITAZIONE DESCRITTA SOPRA POTREBBE NON ESSERE SEMPRE APPLICABILE.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Certificazioni

L'obiettivo delle direttive europee per i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) 2002/96/EC e della direttiva RoHS prevede la riduzione dei rifiuti provenienti da prodotti elettrici ed elettronici e il riciclaggio del maggior numero possibile di materiali. I rifiuti rimanenti non dovrebbero presentare alcun rischio nel caso in cui venissero maneggiati e il rischio di emissioni pericolose dovrebbe essere minimo.

Riciclaggio

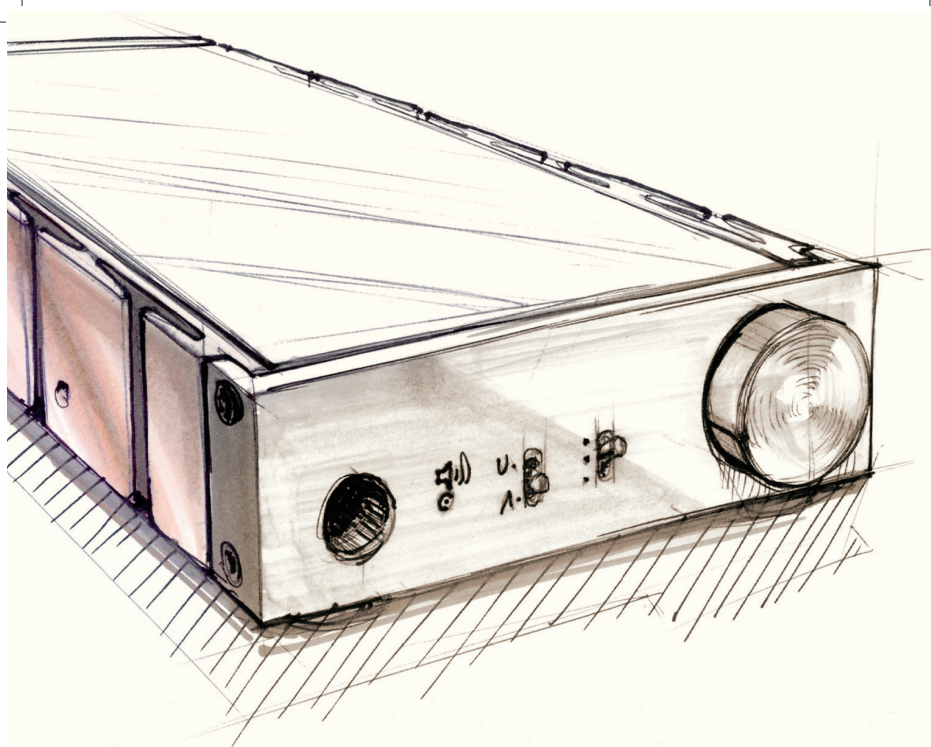
L'invio di questo prodotto può avvenire sia per la riparazione e il conseguente riutilizzo che per il trattamento e il riciclaggio attraverso un sistema di smaltimento approvato. Per contattare gli addetti al riciclaggio e allo smaltimento dei rifiuti dei prodotti Audeze, utilizzare l'indirizzo: support@audeze.com.

		Sostanze ed elementi tossici o pericolosi				有毒或有有害物质和元素	
Nome della parte 部件名称	Piombo 铅 (Pb)	Mercurio 汞 (Hg)	Cadmio 镉 (Cd)	Cromo esavalente 六价铬 (Cr6)	Polibromo bifenili 多溴联苯 (PBB)	Polibromo difenil eteri 多溴联苯醚 (PBDE)	
DECKARD	○	○	○	○	○	○	
<p>○ : Indica che la quantità di questa sostanza tossica o pericolosa è al di sotto dei limiti specificati come descritto in SJ/T11363-2006.</p> <p>○ : 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。</p> <p>× : Indica che la quantità di questa sostanza tossica o pericolosa è al di sopra dei limiti specificati come descritto in SJ/T11363-2006.</p> <p>× : 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。</p>							



No Toxic
Substance





Paketumfang

- Audeze Deckard-Kopfhörerverstärker mit integriertem D/A-Wandler und Vorverstärker
- USB-Kabel, 1,5 m
- IEC-Netzanschlusskabel, 1,8 m
- Gewährleistung und Echtheitszertifikat

Deckard-Produktdesign von

Designworks

A BMW Group Company



AUDEZE™

DECKARD-KOPFHÖRERVERSTÄRKER
MIT INTEGRIERTEM D/A-WANDLER
UND VORVERSTÄRKER

Vielen Dank für den Kauf des Audeze Deckard
Kopfhörerverstärkers und D/A-Wandlers mit dem
Produktdesign von BMW Group Designworks USA. Die
reine Class-A-Schaltung sorgt bei jedem Kopfhörer für ein
Maximum an Leistung.

Um Ihren gekauften Artikel optimal nutzen zu können,
nehmen Sie sich bitte die Zeit diese Gebrauchsanleitung
und Gewährleistung sorgfältig durchzulesen.

Detaillierte Angaben

Line Out

Typ	Single-Ended Klasse-A
SNR	106 dB A-Bewertung
THD+N	0,00045 % bei 1 kHz, 2 VRMS A-Bewertung
Frequenzbereich	5 Hz bis 100 kHz, -1dB
Ausgangsimpedanz	50 Ohm
Gain	Low - 0 dB, Mid - 10 dB, High - 20 dB

Kopfhörerausgang

SNR	106 dB A-Bewertung
THD+N	Weniger als 0,1 %, 20 Hz-20 kHz, 4 W bei 20 Ohm Belastung
Frequenzbereich	5 Hz bis 100 kHz, -1dB
Ausgangsimpedanz	3 Ohm
Ausgangsleistung	4 W bei 20 Ohm

DAC-Bereich

Abtastrate	44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz 176,4 kHz, 192 kHz, 384 kHz, 16 bis 32-bit
Systemsupport	Windows XP/Vista/7/8 Bis zu 192 kHz / 24-bit USB 2.0 treiber muss installiert werden. Native Unterstützung für Mac OS 10.6.4 und neuer bis zu 384 kHz / 32 bit

AC-Eingang

Eingangsspannung (Fabrikeinstellung)	AC100V: 90 V-110 V AC110V: 100 V-120 V AC230V: 210 V-230 V
Leistungsaufnahme	<19 W
Sicherung	10 A , 250 VAC

Physikalische Daten	2.1kg, 155 x 46 x 257mm
----------------------------	-------------------------



Produktregistrierung

Registrieren Sie Ihr Audeze-Produkt unter www.audeze.com, um Informationen, Updates und News zu erhalten.

Sicherheitshinweise

Das Hören von übermäßig lauter Musik über lange Zeit kann Ihr Ohr unheilbar schädigen. Audeze empfiehlt, den Deckard vor dem Anschließen oder Trennen von Kabeln auszuschalten.

Senken Sie die Lautstärke, bevor Sie Ihr Kopfhörerkabel an den Deckard anschließen (oder von diesem trennen), und erhöhen Sie diese stufenweise, bis Sie ein angenehmes Lautstärkeniveau erreicht haben.

Die Deckard Class-A-Schaltung erzeugt in geringem Umfang Wärme; wir empfehlen daher, etwa 2,5 cm Abstand um das Gehäuse einzuhalten, um die Wärmeableitung zu ermöglichen.

Wechselspannung

Stellen Sie sicher, dass die an der Rückseite Ihres Audeze Deckard angegebene Spannung Ihrer Netzspannung entspricht. Der Versuch, Ihren Deckard mit einer anderen Spannung zu betreiben, als auf der Rückseite der Einheit angegeben ist, kann Schäden verursachen, die keiner Gewährleistung unterliegen.

Pflege und Wartung

Regelmäßige Wartung ist nicht erforderlich, ein gelegentliches Abwischen mit einem sauberen, trockenen fusselfreien Tuch wird jedoch empfohlen.

TIPP: Wenn Sie Ihre Kabel über lange Zeiträume an den Deckard angeschlossen lassen, empfehlen wir, den Deckard alle sechs Monate auszuschalten und die Kabel mehrere Male anzuschließen und zu trennen; durch die Bewegung werden die Cinch-Anschlüsse von Oxidation gereinigt.



CAUTION
RISK OF ELECTRICAL SHOCK
DO NOT OPEN



HINWEIS: Das Öffnen des Geräts führt zum Erlöschen der Gewährleistung. Setzen Sie sich bei Service-Fragen mit Audeze in Verbindung. Bewahren Sie Produkt, Zubehör und Verpackung für Kinder unzugänglich auf. Das Produkt ist nicht für Kinder unter 12 Jahren bestimmt.

Auspacken

Behandeln Sie den Deckard mit Vorsicht. Beachten Sie bitte, dass die Kühlkörper der Seitenteile relativ scharfkantig sind.

Anschließen Ihres Deckards

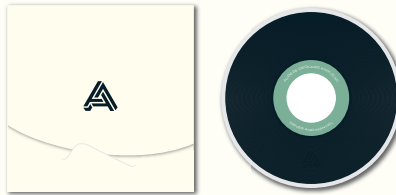
Wenn Sie den Deckard in der digitalen Betriebsart verwenden möchten, verbinden Sie den USB-Eingang mit Ihrem Computer oder einem anderen Gerät mit USB-Anschluss und stellen Sie sicher, dass der Eingangsschalter an der Vorderseite auf „USB“ eingestellt ist. Wenn Sie den Deckard in der analogen Betriebsart verwenden möchten, können Sie die Eingangsquelle an die rechten und linken analogen Cinch-Eingänge anschließen und den Eingangsschalter an der Vorderseite auf „RCA“ einstellen. Um den Deckard als Systemvorverstärker zu nutzen, können Sie die linken und rechten Cinch-Ausgänge an der Rückseite verwenden, die mit der Bezeichnung „OUTPUT“ versehen sind. Sie müssen jetzt nur noch verstärkte Lautsprecher anschließen und verfügen sofort über ein startbereites Desktop-Audiosystem.

Der interne DAC bietet eindrucksvolle Spezifikationen, die 16 bis 32-bit Audio und Abtastraten von 44,1 kHz bis 384 kHz auf Mac OS 10.6.4 und darüber umfassen. Windows-Computer sind systembedingt auf 192 kHz und 24-bit begrenzt. Der Verstärkungsschalter (Gain) an der Vorderseite ermöglicht die Auswahl zwischen drei Einstellungen und es wird empfohlen, mit Audeze-Kopfhörern bei der äußersten Position zu beginnen, die mit „Mid“ bezeichnet ist; andere Marken erfordern möglicherweise eine andere Verstärkung.

Der Kopfhörerausgang ist ein Standard 6,3 mm Klinken-Stecker mit analogen Cinch-Line-Eingängen und -Ausgängen.

Installieren von Windows-Treibern

Besuchen Sie Audeze.com, um die Treiber für Windows herunterzuladen. Mac-Anwender werden darauf hingewiesen, dass ab OS 10.6.4 nativer Support verfügbar ist, sodass keine Treiber benötigt werden.



1. Schließen Sie das Netzkabel und das USB-Kabel an den Deckard an.
2. Schließen Sie das Deckard USB-Kabel an Ihren PC an.
3. Schalten Sie den Netzschalter (auf der Rückseite) auf „ON“.
4. Legen Sie die mitgelieferte Mini-CD in ihr CD-Laufwerk oder laden Sie die Treiber von der Deckard-Seite von Audeze herunter.
5. Auf der CD finden Sie die Datei „Deckard Windows Driver.exe“; klicken Sie mit der rechten Maustaste auf die Datei und wählen Sie „Run as administrator“ („Als Administrator ausführen“) aus.
6. Sie erhalten eine Eingabeaufforderung, um dem Installationsprozess zu erlauben, Änderungen an Ihrem Computer vorzunehmen. Wählen Sie „Ja“ aus, um die Software zu installieren. Wenn Sie „Nein“ auswählen, können Sie die Software nicht installieren.
7. Befolgen Sie die Anweisungen des Installationsassistenten auf dem Bildschirm und wählen Sie danach „Installieren“ aus.

8. Markieren Sie „Zustimmen“ und klicken Sie auf „Weiter“, wenn die Eingabeaufforderung der Endanwender-Lizenzvereinbarung erscheint. Wenn Sie die Vereinbarungen nicht akzeptieren, können Sie die Software nicht installieren.
9. Wählen Sie den Installationspfad aus. Der Standard-Installationspfad ist C:\Program Files\AUDEZE. Wählen Sie danach „Installieren“ aus.
10. Klicken Sie nach Abschluss der Installation auf „Weiter“.
11. Wählen Sie „Beenden“, um den Installationsassistenten zu verlassen.
12. Navigieren Sie auf Ihrer lokalen Festplatte zur Systemsteuerung > Hardware und Sound > Sound.
13. Wählen Sie die Option „XMOS USB Audio“ aus. Markieren Sie „Standard einstellen“ und klicken Sie darauf.

Gewährleistung

Für Audeze-Produkte, die den Deckard-Kopfhörerverstärker mit integriertem D/A-Wandler und Vorverstärker umfassen (ein „Audeze-Produkt“) gilt ab dem Tag des ursprünglichen Erwerbs eine Gewährleistung von drei (3) Jahren (als „Gewährleistungsfrist“ bezeichnet).

Die Gewährleistung umfasst Folgendes: Audeze gewährleistet gegenüber dem ursprünglichen Käufer, dass das Audeze-Produkt bei bestimmungsgemäßem Gebrauch gemäß den veröffentlichten Richtlinien von Audeze in Bezug auf Herstellung, Teile, Materialien und Verarbeitung mängelfrei ist. Die Audeze-Richtlinien umfassen unter anderem die in den technischen Daten, Benutzerhandbüchern und Kundendienstmitteilungen enthaltenen Angaben.

Die Gewährleistung umfasst Folgendes nicht: Die vorliegende Gewährleistung bezieht sich nicht auf Mängel, die auf den nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch bzw. eine nicht vorschriftsmäßige Wartung zurückzuführen sind; auf kosmetische Schäden, darunter unter anderem Kratzer, Beulen und zerbrochene Teile; auf die Nichtbefolgung der Betriebsanweisungen; Unfälle; übermäßige Feuchtigkeit; zu hohe oder zu niedrige Temperaturen; Überspannung; Anschluss an eine Stromquelle mit ungeeigneter Voltzahl; nicht genehmigte Änderungen des ursprünglichen Zustands; durch den

Gebrauch mit nicht von Audeze stammenden Produkten verursachte Schäden; von Nicht-Fachhändlern gekaufte Produkte; und für auf den Transport zurückzuführende Mängel (Ansprüche dieser Art werden dem Frachtführer vorgelegt).

Da wir für einige Audeze-Produkte Naturhölzer und Leder verwenden, sind Abweichungen in Bezug auf die Struktur und die Farbe unvermeidlich und stellen normale Eigenschaften dieser natürlichen Materialien dar. Diese Variationen sind natürlich und werden von Audeze als akzeptabel betrachtet. Darüber hinaus kann sich aufgrund des Alterungsprozesses von Holz die Farbe der behandelten Oberflächen ändern. Diese Veränderungen von Farbe und Lackierung basieren auf den natürlichen Eigenschaften von Holz und fallen nicht unter diese Gewährleistung.

Enthalten darin ist Folgendes: Während der Gewährleistungsfrist reparieren oder ersetzen wir (durch neue oder wiederaufgearbeitete Audeze-Produkte) nach eigenem Ermessen und soweit gesetzlich zulässig Audeze-Produkte, die ab dem Tag des ursprünglichen Erwerbs der aufgeführten Gewährleistungsfrist unterliegen:

Nicht enthalten ist Folgendes: Außer soweit unten angegeben, sind keine Versand-, Versicherungs- und Transportkosten für den Versand zu uns sowie keine Einfuhrzölle, Abgaben und Steuern eingeschlossen. Ist das Audeze-Produkt von dieser Gewährleistung gedeckt und wird es innerhalb der ersten dreißig Tage der Gewährleistungsfrist zurückgesandt, übernehmen wir die Versandkosten.

Ist das von Ihnen an uns zugesandte Audeze-Produkt nicht von dieser Gewährleistung gedeckt, werden Ihnen die Versandkosten in Rechnung gestellt. Falls Sie sich außerhalb der USA aufhalten und das Produkt direkt von Audeze gekauft haben, müssen Sie Ihren Gewährleistungsanspruch direkt bei Audeze einreichen und nicht bei einem ausländischen Fachhändler oder Großhändler.

Erklärung zur Gewährleistungsberechtigung: Damit Sie Anspruch auf den Kundendienst gemäß der vorliegenden Gewährleistung haben, müssen Sie zusammen mit den zu reparierenden Artikeln eine gültige Quittung von einem Audeze-Fachhändler beilegen, auf der folgende Angaben stehen:

Name des Händlers
 Ursprünglicher Erwerbstag und Kaufnachweis
 Modell- bzw. Artikelnummer (SKU) des gekauften Produktes
 Seriennummer

Weitere Produktinformationen und -einschränkungen

Ersatz gemäß der Gewährleistung: Audeze bemüht sich um eine verbesserte Leistung seiner Produkte und behält sich daher das Recht vor, jederzeit unangekündigt Änderungen an seinem Design, seinen technischen Daten oder seinen Materialien vorzunehmen. Audeze kann nach eigenem Ermessen das Audeze-Produkt vollständig durch ein neues oder wiederaufgearbeitetes Produkt ersetzen. Im Falle der Überalterung des Produktes wird aufgrund der Merkmale, des beabsichtigten Gebrauchs (wie von Audeze festgelegt) und des Einzelhandelspreises ein geeigneter Ersatz ausgewählt.

Produkt: Jeglicher Ersatz gemäß der Gewährleistung wird neunzig Tage lang oder bis zum Ende der Gewährleistungsfrist des ursprünglichen Audeze-Produktes garantiert, je nachdem, welche Frist länger ist. Audeze bietet keine Ersetzungen im Voraus für Audeze Produkte.

Entscheidende Instanz: Audeze ist die entscheidende Instanz über mögliche Gewährleistungsansprüche auf Kundendienst bzw. Ersatz.

Inanspruchnahme der Gewährleistung:

- A) Falls Sie in den USA wohnen und das Produkt direkt von Audeze gekauft haben, per E-Mail unter support@audeze.com.
- B) Falls Sie in den USA wohnen und das Produkt direkt von einem autorisierten Audeze-Händler gekauft haben, kontaktieren Sie Ihren Händler oder Audeze per E-Mail unter Support@Audeze.com.
- C) Wenn Sie ein internationaler Kunde sind und bei Ihrem lokalen Händler gekauft haben, setzen Sie sich mit Ihrem lokalen Händler oder Großhändler in Verbindung, um die Gewährleistung in Anspruch zu nehmen.
- D) Wenn Sie ein internationaler Kunde sind und direkt bei Audeze gekauft haben, setzen Sie sich mit Audeze unter support@audeze.com in Verbindung, um Gewährleistung und Kundenbetreuung zu erhalten. Alle Rücksendungen an Audeze für Reparaturen gehen zu Lasten des Kunden.

Sie müssen Ihre Seriennummer und den Kaufnachweis einreichen, um einen RMA-Prozess einzuleiten.

Sonstige Bedingungen/Rechte: AUSSER WIE IN DIESER GEWÄHRLEISTUNG BESCHRIEBEN UND IN VOLLEM GESETZLICH ZULÄSSIGEN UMFANG, IST AUDEZE

NICHT VERANTWORTLICH FÜR DIREKTE, BESONDERE, ZUFÄLLIGE ODER FOLGESCHÄDEN, DIE DIE FOLGE EINES VERSTOSSES GEGEN DIE GEWÄHRLEISTUNGSBEDINGUNGEN ODER SONSTIGE BEDINGUNGEN DARSTELLEN, ODER DIE SICH AUFGRUND EINER ANDEREN RECHTSDOKTRIN ERGEBEN, EINSCHLIESSLICH – ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF – DEN ENTGANGENEN NUTZEN; DEN ERTRAGSAUSFALL; DEN TATSÄCHLICHEN ODER ERWARTETEN GEWINNAUSFALL; DEN VERLUST AN GESCHÄFTS- UND FIRMENWERT; DEN VERLUST, DER BESCHÄDIGUNG, DER GEFÄHRDUNG ODER DER VERFÄLSCHUNG VON DATEN; UND JEGLICHE INDIRECTEN ODER FOLGESCHÄDEN, UNABHÄNGIG DAVON, WIE SIE ENTSTANDEN SIND, AUCH WENN ES DURCH DEN ERSATZ VON AUSRÜSTUNG UND EIGENTUM GESCHAH.

DIE VORSTEHENDE EINSCHRÄNKUNG GILT NICHT FÜR ANSPRÜCHE WEGEN TODESFALL ODER PERSONENSCHÄDEN ODER FÜR DIE GESETZLICHE HAFTPFLICHT BEI VORSÄTZLICHEN ODER GROB FAHRLÄSSIGEN HANDLUNGEN BZW. UNTERLASSUNGEN. EINIGE US-BUNDESSTAATEN GESTATTEN DEN AUSSCHLUSS ODER DIE EINSCHRÄNKUNG VON NEBEN- UND FOLGESCHÄDEN NICHT, SODASS DIE VORSTEHENDE EINSCHRÄNKUNG BZW. DER VORSTEHENDE AUSSCHLUSS MÖGLICHERWEISE FÜR SIE NICHT GILT.

SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, GELTEN DIE VORLIEGENDE GEWÄHRLEISTUNG UND DIE DARIN ENTHALTENEN ABHILFEN ALS AUSSCHLIESSLICH UND TRETEN AN DIE STELLE ALLER SONSTIGEN GEWÄHRLEISTUNGEN, ABHILFEN UND BEDINGUNGEN, UNABHÄNGIG DAVON, OB SIE MÜNDLICH, SCHRIFTLICH, GESETZLICH, AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND ERFOLGEN. AUDEZE SCHLIESST, SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, ALLE GESETZLICHEN UND STILLSCHWEIGENDEN GEWÄHRLEISTUNGEN AUS, DARUNTER UNTER ANDEREM GEWÄHRLEISTUNGEN DER MARKTGÄNGIGKEIT UND EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK SOWIE GEWÄHRLEISTUNGEN IN BEZUG AUF VERSTECKTE ODER LATENTE SCHÄDEN, SOWEIT DIES GESETZLICH ZULÄSSIG IST. SOWEIT DIESE GEWÄHRLEISTUNGEN NICHT AUSGESCHLOSSEN WERDEN KÖNNEN, BEGRENZT AUDEZE DIE FRIST UND DIE ABHILFEN DIESER GEWÄHRLEISTUNGEN AUF DIE DAUER DIESER AUSDRÜCKLICHEN GEWÄHRLEISTUNG UND NACH ENTSCHEIDUNG VON AUDEZE AUF DIE REPARATUR- BZW. ERSATZLEISTUNGEN, DIE IM VORLIEGENDEN BESCHRIEBEN WERDEN. EINIGE US-BUNDESSTAATEN, LÄNDER UND ANDERE GEBIETE GESTATTEN KEINE BESCHRÄNKUNGEN DER FRIST EINER STILLSCHWEIGENDEN GEWÄHRLEISTUNG (ODER BEDINGUNG), SODASS DIE VORSTEHEND BESCHRIEBENE BESCHRÄNKUNG EVENTUELL FÜR SIE NICHT GILT.

Audeze LLC

<http://support.audeze.com>

Zertifizierungen

Das Ziel der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE-Richtlinie) 2002/96/EG und der Richtlinie über die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe (RoHS-Richtlinie 2011/65/EU) ist die Reduzierung von Elektro-/Elektronikschrott und die Aufbereitung und Wiederverwendung so vieler Materialien wie möglich. Der verbleibende Schrott muss praktisch risikofrei handhabbar sein und das Risiko gefährlicher Emissionen minimal.

Aufbereitung

Das Produkt muss entweder zur Reparatur und Wiederverwendung eingesandt werden oder zur Behandlung und Wiederaufbereitung einem genehmigten Entsorgungssystem übergeben werden. Für Wiederaufbereitungs- und Entsorgungsstellen für Audeze-Produkte wenden Sie sich bitte unter support@audeze.com an uns.

Giftige oder gefährliche Stoffe und Elemente 有毒或有害物质和元素

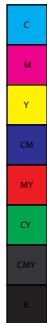
Teil Name 部件名称	Blei 铅 (Pb)	Quecksilber 汞 (Hg)	Cadmium 镉 (Cd)	Sechswertiges Chrom 六价铬 (Cr6)	Polybromierte Biphenyle 多溴联苯 (PBB)	Polybromierte Diphenylether 多溴联苯醚 (PBDE)
DECKARD	○	○	○	○	○	○
<p>○ : Zeigt an, dass dieser giftige bzw. gefährliche Stoff unterhalb der in SJ/T11363-2006 angegebenen Grenzwerte liegt.</p> <p>○ : 表示该有毒物质或元素在SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。</p> <p>× : Zeigt an, dass dieser giftige bzw. gefährliche Stoff oberhalb der in SJ/T11363-2006 angegebenen Grenzwerte liegt.</p> <p>× : 表示该有毒物质或元素超出SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。</p>						



No Toxic Substance







AUDEZE™

www.audeze.com

© 2015 Audeze LLC. All rights reserved.

